

**L**libre d'establiments  
*i ordenacions*  
de la ciutat de València

NOVA EDICIÓ CORRIGIDA I AUGMENTADA

(1296 – 1345)



Edició a cura  
d'Antoni Furió i Ferran Garcia-Oliver

---

VNIVERSITAT  
DE VALÈNCIA

2007

---

*f*onts històriques valencianes

*Directors de la col·lecció  
Antoni Furió i Enric Guinot*

*© Antoni Furió i Ferran Garcia-Oliver, 2007  
© D'aquesta edició: Universitat de València, 2007  
Disseny de la col·lecció: J.P.  
Il·lustració de la coberta:  
Arxiu Municipal de València, *Llibre de claveria*, 1401.  
Fotocomposició i maquetació: *Publicacions de la Universitat de València*  
ISBN: 978-84-370-6666-0  
Dipòsit legal: V-376-2007  
Impressió: *Impremta Palàcios, Sueca**

# *E*studi introductori

La creació més brillant de l'Edat Mitjana fou la ciutat. És potser l'herència que més ha intervingut en la creació de l'Europa d'avui dia, aquesta mateixa Europa que reconeguem, entre no pocs altres signes vius, materials i immaterials, del passat medieval, en les sobergues catedrals: la geografia urbana de les catedrals gòtiques és, si bé es mira, la geografia europea. Certament en l'Occident medieval el camp retenia l'hegemonia de la producció, incloïa dins seu les més vastes superfícies territorials i influïa decisivament en els registres culturals contemporanis, en particular el de les classes populars. Però des de l'endemà de l'any mil, la ciutat es posà ja a comandar la nau d'un nou sistema econòmic i social, que els historiadors han convingut a denominar «feudal», primer tímidament i després amb convicció, fins i tot amb arrogància i agressivitat envers la noblesa i la bigarrada massa pagesa. L'heterogeneïtat d'aquest procés revela com de diversa era l'escenografia europea, perquè de Londres a Viena i de Sevilla a Cracòvia el registre de singularitats pròpies teixeix històries particulars de cada ciutat de cap de les maneres intercanviables. La catedral de Palerm, si no deixem l'exemple d'aquesta arquitectura «cívica», *diu* la diferència que manté respecte de la d'Amiens, i viceversa, no sols en l'àmbit específic de la trama estètica sinó, i sobretot, en la singladura històrica de les respectives comunitats urbanes que va fer possibles ambdós edificis.

Això no obstant, una mena d'aire de família identifica les ciutats europees, per damunt del variat i lògic registre de diferències. Primer de tot, perquè els actors principals d'aquest procés multiseular són els mateixos, els burgesos, liderats pel sector dinàmic de l'empresariat mercantil. Amb les seues accions inversores, cada volta més sofisticades, a les acaballes de l'Edat Mitjana ja han creat una primera

xarxa d'integració econòmica d'abast europeu, però sempre des del centre operatiu de la ciutat mateixa. Els ha calgut prèviament, doncs, assentar les bases de la seua dominació política per mitjà del monopoli del poder urbà i l'exclusió d'àmplies majories, en una dinàmica que es repeteix de nord a sud de l'Occident europeu.

En segon lloc, perquè als dirigents se'ls plantejava gairebé exactament la mateixa miríade de problemes que resoldre, si no volien veure convertides les seues ciutats en focus permanents de tensions i avalots. Al món rural el pagès soluciona, o tracta de solucionar, directament la seua alimentació: del camp a la taula no hi ha cap més mediació que la del cicle de les plantes i els animals. A la ciutat són precisament les mediacions les que garanteixen que els veïns puguen cada dia omplir el plat, i és per això que tenir el mercat permanentment abastit constitueix la més obsessiva qüestió a què han d'enfrontar-se els magistrats. No és l'única, per descomptat. De la més petita a la més gran, les ciutats han de garantir la pau social i la seguretat dels seus habitants, han d'atendre els més necessitats, han d'arbitrar assenyades pautes d'urbanisme o han de vigilar de prop el funcionament de les transaccions perquè siguen presidides per l'honradesa i l'absència de competència deslleial.

Les solucions a la constel·lació de problemes aproximen, en tercer lloc, totes les ciutats de l'Europa medieval. Hi calen bàsicament tres instruments: recursos econòmics, la provisió d'oficials urbans que exercesquen tasques de vigilància i el desplegament d'un conjunt prolix i escrupolós de mesures preventives o reparadores. L'abast d'aquestes depenen del grau d'autonomia urbana, mesurable en relació amb el poder reial. Com més autonomia, més capacitat normativa. En aquest sentit, el del poder per a decidir i regir els propis destins, aquell aire familiar de les ciutats europees es reforça encara més en l'arc mediterrani que va d'Oriola a Catània, passant per Montpeller i Marsella. El vell ordit de les *civitates* —o de les madines, en les terres guanyades a l'islam—, el debilitament de les formacions estatals, la recepció del dret romà i les reflexions dels canonistes, tot plegat du ja des de les acaballes del segle XII a la constitució de les incipients comunitats urbanes com a *universitates*, la seua assimilació a la *res publica* romana i al reconeixement de la mateixa capacitat legislativa.

La prompta confiança en l'escriptura féu tota la resta, és a dir, que el conjunt normatiu fos vessat a les actes municipals o, encara més, que fos objecte de compilacions per tal de fonamentar millor els drets de la ciutat i preservar-ne la memòria. Aquests volums, inicialment confegits en pergamí i després en paper, constitueixen tot just els llibres d'establiments i ordenances urbanes. Els més antics i els més extensos òbviament corresponen a les comunes italianes, però un corrent similar, si bé mediatitzat pel poder del rei, inspirà els de la Corona d'Aragó. València, en ser conquerida, no faria sinó continuar les pràctiques de ciutats com Lleida, Tortosa o Barcelona.

Som davant, doncs, d'un seguit de normatives bàsiques que regulen la vida local en una multiplicitat d'aspectes prioritàriament de caràcter públic, per bé que també s'escolen cap a les esferes privades, les dels costums i la moralitat de les gents, donat el tel fràgil que separava la vida pública i privada en la societat medieval. A València corresponia als jurats, assistits pel Consell en ple, l'aprovació de les ordenances, abans que fossen cridades en solemnes bans pels carrers de la ciutat i els llocs de la seua contribució general. Aquestes intermitents accions legislatores reforçaven l'autonomia municipal, perquè al cap i a la fi a través dels jurats i els consellers s'implicava el conjunt de la comunitat en afers que l'incumbien quotidianament. No eren menys eficaces a l'hora de reforçar els mecanismes identitaris urbans, en particular per a les primeres generacions de pobladors de València, vinguts d'arreu en un al·luvió de llinatges i individus en permanent metamorfosi.

La norma té aquest valor precisament: no és més que una norma, o sobretot és una norma. Una disposició voluntarista dictada per un equip dirigent amb la pretensió que la «realitat» s'hi acoble, com la figura d'un motle. Però la realitat era molt més esmunyedissa i inaprehensible. La realitat niava més aviat en la transgressió. En qualsevol cas, en aquest estira-i-arrossa entre regla i pols quotidià resideix el batec d'una poderosa ciutat medieval com València.

#### LES CIUTATS I EL PODER DE LEGISLAR: LES ORDINACIONS MUNICIPALS

Encara avui es discuteix si les ciutats van nàixer a l'Edat Mitjana, d'aquella formidable empenta en tots els ordres —demogràfic, econòmic, social, polític, cultural— que seguí a l'any mil, o si, en realitat, es tracta d'una herència més del món antic, un món fonamentalment urbà, en decadència durant els segles obscurs de la transició dels temps antics als medievals, però renascuda amb renovada força amb el creixement dels segles XI-XIII. ¿Què va ser l'Imperi romà sinó una vasta constel·lació de ciutats escampades al voltant de la Mediterrània? ¿O, abans seu, la talassocràcia fenícia o grega, sustentades en la multiplicació de colònies erigides a imatge de la ciutat mare? Naturalment, la discussió sobre els orígens de la ciutat —la ciutat medieval, però també la moderna, l'actual, que en deriva directament— depèn del que entenguem per ciutat, del concepte mateix de ciutat. I, en aquesta discussió, tothom hi vol dir la seua: historiadors, economistes, sociòlegs, arquitectes, urbanistes i polítics. Els mateixos historiadors han fet servir criteris molt diversos, des del volum demogràfic —forçosament canviant en el temps, i també en la geografia: no poden ser els mateixos els estàndards poblacionals per a definir una ciutat a Itàlia que a Anglaterra, a l'alta Edat Mitjana o ja en el trànsit als temps moderns— fins a les funcions econòmiques o la dedicació laboral dels

seus habitants, passant pel desenvolupament d'institucions pròpies i la capacitat de regir-se i de gestionar els afers veïnals de manera més o menys autònoma.<sup>1</sup>

Com a noves realitats demogràfiques —la concentració de centenars, aviat de milers, de famílies en emplaçaments de superfície cada vegada més extensa—, les ciutats són anteriors a la seua regulació jurídica. Però no massa. Els processos són gairebé contemporanis: l'afluència sostinguda de població rural, la diversificació professional amb el desenvolupament de la manufactura i el comerç, l'organització en parròquies i confraries, la formació d'una certa consciència col·lectiva, el reconeixement d'una personalitat jurídica pròpia i, amb ella, la capacitat d'autoorganitzar-se, d'autogestionar-se, tot sembla haver anat a l'una. Les ciutats —les primeres, les d'Itàlia del nord— semblen haver començat a arrancar els primers privilegis als seus senyors —un comte, un bisbe, el rei o l'emperador— en el trànsit del segle XI al XII, a cavall, doncs, del creixement material. Privilegis que les reconeixen, en primer lloc, com a entitats jurídiques, com a interlocutors amb personalitat jurídica per a ser titulars de drets i obligacions, per a reunir-se amb la finalitat de tractar els seus problemes, matèries que afecten tots els habitants (*Quod omnes tangit...*), per a elegir els seus propis representants, per a acordar les normes i regles que ordenaran la vida ciutadana.

A tot arreu, les ordenances municipals estan estretament relacionades amb el grau d'autonomia urbana, amb la capacitat legislativa de les autoritats ciutadanes. Allà on major és l'intervencionisme del poder reial, senyorial o episcopal, menors són les competències legislatives dels magistrats urbans, limitades a qüestions d'escassa entitat. Per contra, allà on, com al nord d'Itàlia, les ciutats aconseguen alliberar-se de la tutela i la ingerència de l'emperador, dels bisbes i dels seus representants locals, poden reglamentar tots els aspectes de la vida urbana,

¶ <sup>1</sup> Sobre l'origen i les funcions de les ciutats vegeu, entre les contribucions més recents, Andrea AUGENTI (ed.), *Le città italiane tra la tarda Antichità e l'alto Medioevo: atti del convegno Ravenna (26-28 febbraio 2004)*, Florència, 2006; Miguel Ángel LADERO QUESADA, «Ciudades y poblamiento en la Corona de Castilla (siglos XI-XVIII)», en *Studi storici Luigi Simeoni*, 56 (2006), pp. 61-84; María ASENJO GONZÁLEZ, «Las ciudades medievales castellanas. Balance y perspectivas de su desarrollo historiográfico (1990-2004)», en *la España Medieval*, 28 (2005), pp. 415-453; Isabelle HEULLANT-DONAT i Céline PEROL (eds.), *Les villes d'Italie du milieu du XII<sup>e</sup> au milieu du XIV<sup>e</sup> siècle: économie, sociétés, cultures, pouvoirs*, París, 2005; Thierry DUTOUR, *La ciudad medieval. Orígenes y triunfo de la Europa urbana*, Barcelona, Paidós, 2004; Pierre MONNET, *Villes d'Allemagne au Moyen Age*, París, Picard, 2004; Kathryn

L. LYNCH, *Individuals, families, and communities in Europe, 1200-1800. The urban foundations of Western society*, Cambridge, Cambridge studies in population, economy and society in past time, 2003; David M. NICHOLAS, *Urban Europe: 1100-1700*, Basingstoke i Nova York, Palgrave Macmillan, 2003; Aurelio PÉREZ JIMÉNEZ i Gonzalo CRUZ ANDREOTTI (eds.), *De la aldea al burgo: la ciudad como estructura urbana y política en el Mediterráneo*, Madrid, 2003; *Las sociedades urbanas en la España Medieval*, 2003; Alain DERVILLE, *Villes de Flandre et d'Artois (900-1500)*, Villeneuve d'Ascq, Presses Universitaires du Septentrion, 2002; Félix BENITO MARTÍN, *La formación de la ciudad medieval: la red urbana en Castilla y León*. Valladolid, Universidad de Valladolid. 2000; Georges JEHEL i Philippe RACINET, *La ciudad medieval: del occidente cristiano al oriente musulmán (siglos X-XV)*, Barcelona, Omega, 1999.

des de la composició, les competències i les formes d'elecció del poder local fins a l'amplada dels carrers i l'alçada dels edificis o la higiene i la sanitat públiques. Entre l'un extrem i l'altre, la riquesa i diversitat de les matèries regulades en les ordenances municipals dependrà, doncs, del grau d'autonomia assolit per les ciutats enfront dels poders superiors. Molt gran a Itàlia, on les ciutats aconseguiren neutralitzar i fins i tot substituir els poders territorials; bastant ampli a Occitània i Catalunya, on s'arribà a un cert equilibri entre el poder reial o comtal i l'autonomia urbana; i bastant escàs a França i Castella, on l'intervencionisme reial a penes deixava marge a la iniciativa ciutadana.<sup>2</sup>

Tot i la precocitat de les ciutats italianes, el moviment d'institucionalització de les comunitats urbanes i d'eixamplament de les llibertats ciutadanes acabà estenent-se per tot Europa, aprofitant fenòmens com el renaixement del dret romà, la formació jurídica de les autoritats municipals o dels seus oficials i l'enfortiment del poder reial, el desenvolupament d'un aparell monàrquic cada vegada més fort i complex, que contribuïren a crear una cultura política i administrativa comuna, bastant homogènia, que emprava a tot arreu el mateix llenguatge tècnic per a definir les mateixes realitats —o molt semblants—, des del nom dels magistrats urbans a les seues competències en les més diverses matèries. Dins aquesta mena de cultura jurídica compartida, la similitud era major entre les ciutats del Llenguadoc, la Provença, Catalunya i el nou regne de València, que no sols pertanyien a una mateixa esfera cultural i lingüística, sinó que, de Tolosa a Barcelona, de Lleida a Mallorca, de Montpeller a València, exhibien totes un balanç semblant entre intervencionisme reial i autonomia urbana.

Com bé apunta Rolando Dondarini, en els diversos models d'estat que s'han seguit al llarg dels segles, i en particular en la formació dels grans estats moderns, un dels problemes fonamentals que s'ha hagut d'afrontar sempre ha estat el de la conciliació entre centralització política i institucional, i respecte a les instàncies locals.<sup>3</sup> A l'Europa dels segles XI al XIII, hereva de la desintegració de l'Imperi carolingi i de la fragmentació, fins i tot atomització, del poder polític,

¶<sup>2</sup> Sobre l'organització del poder urbà i el paper de les elits ciutadanes, vegeu Bruno DUMONS (ed.), *Gouverner la ville en Europe du Moyen Âge au XX<sup>e</sup> siècle*, París, 2006; Boris BOVE, *Dominer la ville: prévôts des marchands et échevins parisiens de 1260 à 1350*, París, Comité des Travaux Historiques et Scientifiques, 2004; Ernesto GARCÍA FERNÁNDEZ, *Gobernar la ciudad en la Edad Media: oligarquías y elites urbanas en el País Vasco*, Vitoria, Universidad del País Vasco, 2004; Pierre MONNET i Otto GERHARD (eds.), *Stadt und Recht im Mittelalter = La ville et le droit au Moyen Âge*, Göttingen, Veröffentlichungen des Max-Planck-Instituts für

Geschichte, 2003; Jean-Marie CAUCHIES i Eric BOUSMAR (eds.), *«Faire bans, edictz et statuz»: légiférer dans la ville médiévale; sources, objets et acteurs de l'activité législative communale en Occident, ca. 1200-1550; actes du colloque international tenu à Bruxelles les 17-20 novembre 1999*, Brussel·les, Publications des Facultés Universitaires Saint-Louis, 2001; Albert RIGAUDIÈRE, *Gouverner la ville au Moyen Âge*, París, Anthropos-Economica, 1993. ¶<sup>3</sup> Rolando DONDARINI, «Statuti italiani e statuti bolognesi tra ritardi, rigidità e nuove prospettive», *Il Carrobbio*, XXV (1999), pp. 13-28 (reproduït en format digital a *Reti Medievali*).

coexistien dues realitats oposades: l'eixamplament de les bases de la participació política, estesa als òrgans decisoris de les comunitats urbanes, rurals i associatives, i la creixent centralització entorn dels nous poders monàrquics en construcció. ¿A qui corresponia, doncs, legislar sobre els temes que afectaven les ciutats? ¿Al monarca, que, com ens recorden contínuament els historiadors del dret, tenia la *summa potestas*? ¿O a la comunitat d'habitants, institucionalitzada en la *universitas* i representada en els seus òrgans delegats de poder, que era a qui afectaven directament els temes a regular? La resposta dependria, en cada cas, del diferent balanç de forces entre ambdues tendències, centrípeta i centrífuga, i entre els diferents interessos en joc: els del monarca, d'una banda, i els de les elits urbanes, de l'altra. Els estatuts municipals no sols són un reflex d'aquest balanç, sinó també del compromís a què finalment s'havia arribat per ambdues parts.

El primer lloc on es va plantejar la disputa jurídica va ser al centre i nord d'Itàlia, on les ciutats, que des del final del segle XI havien començat a dotar-se d'una organització comunal,<sup>4</sup> aprofitant diversos factors —la permanència d'una estructura urbana capaç d'un cert control territorial; la presència de la cúria episcopal, que durant l'alta Edat Mitjana havia assumit àmplies competències civils sobre les àrees urbanes i els territoris suburbans; el creixement de la producció agrícola i manufacturera, amb el consegüent increment dels intercanvis; la immigració de sectors de la població rural, tant de la base camperola com de l'aristocràcia feudal; l'afirmació de noves elits urbanes, amb consciència dels seus propis interessos—, oposaren a l'autoritat imperial l'autoritat del municipi. El dret estava del costat de l'emperador: era a ell a qui corresponien les funcions que els governs ciutadans s'estaven arrogant, i en el mateix sentit, de reforçament de l'autoritat del príncep, s'expressaven els juristes formats a Bolonya, que basaven la seua ciència en el redescobriment del dret romà. Però la realitat anava ja per altres camins i els èxits militars i polítics refermaren l'empenta autonomista de les ciutats. A més de consolidar les seues estructures organitzatives i polítiques, les noves magistratures urbanes començaren a elaborar normatives específiques tendents a reglamentar la convivència social, a concebre formes de participació política, a definir càrrecs administratius, a assajar fórmules financeres i fiscals... Els estatuts

¶ <sup>4</sup> Per posar només un exemple, el de Cremona, les institucions comunals comencen a desenvolupar-se a cavall dels segles XI i XII, en oberta oposició al poder imperial, en teoria omnipotent, però llunyà o absent, i en harmonia amb el bisbe, el veritable poder local. De fet, el poder comunal es desenvoluparà a imatge i sota la tutela del palau episcopal, on, encara al segle XIII, es reunia el *comune*. Igualment, l'arxiu municipal pren com a model l'arxiu episcopal,

on, d'altra banda, es conservaven documents molt importants per a la ciutat, com ara els privilegis imperials. Amb tot, l'aparició d'uns magistrats permanents, els còsols, els primers decennis del segle XII, suposarà la consolidació d'un poder municipal autònom, emancipat d'instàncies superiors. François MENANT, «La prima età comunale», a *Storia di Cremona. D'all'Alto Medioevo all'Età Comunale*, Cremona, Bolis Edizioni, 2004.



comunals van ser promulgats en clar contrast amb una concepció del dret que reconeixia només al sobirà la facultat de legislar, d'ací que fossen considerats com abusos per part d'alguns juristes bolonyesos i de les altres universitats que anaven florint per tot Europa.<sup>5</sup> Almenys al principi, perquè aviat els doctors de la llei, reclutats entre les mateixes elits ciutadanes, es posarien també del costat dels interessos urbans i trobarien els fonaments jurídics necessaris per justificar l'autonomia municipal. Era la realitat la que condicionava la llei —o millor, la interpretació de la llei— i no, a la inversa, la llei la que modelava la realitat. En aquest sentit, no es pot parlar pròpiament d'un redescobriment o d'una recuperació del dret romà, sinó d'una reinterpretació d'aquest —de la norma jurídica— al servei de la nova realitat política. I aquesta no deixava de ser ben diversa, a Itàlia, a França o a Castella, depenent del diferent balanç de forces entre els poders centrals i locals.

Les ciutats del centre i nord d'Itàlia van saber aprofitar el buit de poder local que representava la llunyania de l'autoritat imperial per organitzar-se políticament i institucionalment i consolidar la seua autoritat. Paral·lelament, a cavall dels segles XII i XIII, emprenen la redacció i compilació de les primeres ordenances municipals, des de les provisions dels còsols o el jurament del *podestà* i d'altres magistratures ciutadanes fins als bans pregonats pels carrers sobre les més diverses matèries. En les ciutats on l'evolució institucional va ser més precoç, com Pisa, Pistoia o Gènova, aquesta mena de textos es remunten a la fi del segle XI i els primers decennis del XII,<sup>6</sup> però en general la producció d'ordenances urbanes data, en la majoria dels casos, d'un segle més tard, en la mateixa època també en què començaren a organitzar-se els arxius municipals.<sup>7</sup>

De tota la rica activitat legislativa municipal, el producte més característic és l'estatut, un conjunt de normes que tenen força de llei, elaborades per les autoritats urbanes amb el nom de *capitulum*, *rubrica* o *statutum* (d'on deriva el plural *statuta* per a referir-se al conjunt de la codificació), i recopilades en llibres or-

¶<sup>5</sup> *Ibidem*. També, M. SBRICCOLI, *L'interpretazione dello statuto. Contributo allo studio della funzione dei giuristi nell'età comunale*, Milà, 1969. ¶<sup>6</sup> O. BANTI (ed.), *I brevi dei consoli del comune di Pisa degli anni 1162 e 1164. Studio introduttivo, testi e note con una appendice di documenti*, Roma, 1997; N. RAUTY (ed.), *Statuti pistoiesi del secolo XII. Breve dei Consoli [1140-1180], Statuto del Podestà [1162-1180]*, Pistoia, 1996; F. NICCOLAI, *Contributo allo studio dei più antichi Brevi della Compagna genovese*, Milà, 1939. ¶<sup>7</sup> G. LIBERALI (ed.), *Gli statuti del comune di Treviso (1207-1263)*, Treviso, 2 vols., 1951-1955; E. BESTA i G. L. BARNI (eds.), *Liber consuetudinum Mediolani, anni MCCXVI*, Milà, 1949; I. BONINI VALETTI, «Il libro "De usanciis" del comune di Brescia», a *Raccolta di studi in memo-*

*ria di Sergio Mochi Onory*, Milà, 1972, pp. 252-319; L. FRATI (ed.), *Statuti del comune di Bologna dall'anno 1245 all'anno 1267*, Bolonya, 3 vols., 1869-1877; A. RONCHINI (ed.), *Statuta communis Parmae digesta anno 1255*, Parma, 1855, i, a cura del mateix editor, *Statuta communis Parmae ab anno 1266 ad annum circiter 1304*, Parma, 1857; L. ZDEKAUER (ed.), *Il costituito del comune di Siena dell'anno 1262*, Milà, 1897; F. LAMPERTICO (ed.), *Statuti del comune di Vicenza, MCCLXIV*, Venècia, 1886; G. SANDRA (ed.), *Gli statuti veronesi del 1276 colle correzioni e le aggiunte sino al 1323*, Venècia, 2 vols., 1940-1959; A. GLORIA (ed.), *Statuti del comune di Padova dal secolo XII all'anno 1285*, Pàdua, 1873; G. ANTONELLI (ed.), *Statuti di Spoleto del 1296*, Florència, 1962.

denats cronològicament o en funció de la matèria (*de civilibus, de criminalibus...*). Llibres generalment de bella factura, molt ornamentats i fins i tot miniats, que s'obren amb el *rubricarium*, l'elenc dels llibres i capítols en què són organitzats.<sup>8</sup> D'altra banda, amb independència de si els estatuts havien estat promulgats d'una sola vegada o, més sovint, de forma escalonada en el temps, davant alguna urgència concreta, amb el pas dels anys els consells ciutadans hi introduïen innovacions, afegits, correccions, que eren enregistrats en el mateix còdex que contenia la redacció primitiva o en nous llibres que substituïen els anteriors.<sup>9</sup>

Els estatuts venien a completar el dret comú —basat en el renaixement del dret romà, en particular la compilació de Justinià, el *Corpus iuris civilis*, al qual s'atribuïa un valor normatiu general en tots els àmbits de les relacions civils—, les constitucions i decrets dels emperadors i, encara, els costums locals nascuts de la dialèctica social entre els senyors i els seus vassalls. Al començament del segle XIII, el mestre de retòrica Boncompagno da Signa posava en evidència la proliferació de *statuta* particulars, distints de la *lex imperialis* d'observança general:

Statutum est quedam verborum series in scriptis redacta, in qua continetur quo modo illi qui tenentur statuto se in publicis et privatis negotiis regere debeant, et quam sive quantum pati penam si statuti non observaverint mandata...

Nam quelibet civitas in finibus Ytalie sua facit statuta seu constituciones, quibus potestates vel consules publica exercent negotia, et puniunt excedentes, non obstante aliqua lege que contra statutum dicere videatur, pro eo quod illa statuta seu constituciones iuraverunt integraliter observare.<sup>10</sup>

Aquesta proliferació no es limitava a l'àmbit urbà, sinó que, com el mateix Boncompagno da Signa reconeixia, s'estenia també a viles menors, castells, burgs i comunitats rurals. El contingut dels estatuts rurals era, òbviament, molt més reduït que el dels ciutadans, però així i tot no deixen d'estar plens de notícies de gran interès sobre la vida comunitària, agrupades en *capitula* (càrrecs municipals, matèria civil, matèria criminal, danys als camps i les infraestructures agrícoles, etc.). En efecte, tant en les ciutats com en els nuclis rurals, els estatuts solen contenir les normes sobre les formes d'elecció, les competències i les obligacions dels diversos càrrecs municipals, el funcionament del Consell, l'exercici del notariat i la confecció de documents, els elements del dret civil (família, herència...), els procediments de la justícia civil, els reglaments de la policia urbana (higiene, toc de queda, prohibició o limitacions a l'ús d'armes...) i de la policia rural (quant a les propietats, servituds rústiques...). A això s'afegeix, sobretot en les ciutats, capítols dedicats a la vida econòmica (preus, salaris, prohibicions a l'exportació de

¶<sup>8</sup> Paolo CAMMAROSANO, *Italia medievale. Struttura e geografia delle fonti scritte*, Roma, La Nuova

Italia Scientifica, 1991, p. 151. ¶<sup>9</sup> *Ibidem*, p. 155.

¶<sup>10</sup> Citat per Cammarosano, p. 152.

determinats productes, incentius a la importació d'altres) i a la justícia criminal, l'ordre públic i l'urbanisme.<sup>11</sup>

Bé que amb menor intensitat, l'herència romana també es troba present en l'organització institucional i la capacitat normativa de les ciutats de la Provença i el Llenguadoc, cada vegada més autònomes no sols del poder reial, difuminat en la llunyania, sinó també dels poders territorials més pròxims, els dels comtes. Però ací, al contrari que Itàlia, el camí és de doble direcció, d'anada i tornada, ja que al progressiu desenvolupament de l'autonomia municipal als segles XI i XII seguirà de forma abrupta i accelerada, al segle XIII, el vigorós desplegament de l'autoritat monàrquica, amb la ràpida incorporació de tot Occitània a la corona francesa. I així, els avanços de l'autonomia urbana que havia permès l'antic ordre feudal, representat des de la desintegració carolíngia pels comtes i vescomtes, es van veure neutralitzats en el nou ordre polític de la monarquia capeta.

De tota manera, l'afirmació inicial de les comunitats urbanes no va ser, en les terres occitanes, tan ràpida i sòlida com a Itàlia. S'hi oposava la decidida resistència dels senyors —comtes, vescomtes, bisbes i, en algunes ciutats, el rei d'Aragó—, que no es resignaven a deixar d'exercir una tutela directa sobre els governs municipals i, menys encara, a cedir a aquests la potestat normativa, el *ius statuendi*. Les cròniques i documents del segle XII van plens de referències a les contínues topades entre el comte de Tolosa i els magistrats de la ciutat, un fenomen que es repeteix igualment a Narbona i a moltes altres ciutats.

Com a Itàlia, les aspiracions autonomistes de les ciutats occitanes trobaren també el suport de canonistes i romanistes, que basaven la *potestas statuendi* de les *civitates* en l'enfonsament de l'*imperium mundi* i la seua substitució per entitats polítiques independents que anaven des dels regnes fins als més petits municipis, passant pels principats territorials. Els successors de l'imperi no eren, doncs, només els regnes, sinó també els comtats i encara les ciutats, amb capacitat per a promulgar regles obligatòries destinades a substituir les d'un sobirà que no aconsegueix ja mantenir l'arsenal legislatiu indispensable per a assegurar la seua potència i la seua presència enfront dels particularismes urbans. És així com, des de la segona meitat del segle XII, canonistes italians, occitans, francesos i anglo-normands imaginaven un nou repartiment del poder en què les ciutats, dotades d'institucions pròpies, compten amb òrgans polítics complets i amb totes les característiques essencials perquè els siguen reconegudes capacitat jurídica i autonomia de gestió.<sup>12</sup>

¶<sup>11</sup> *Ibidem*, pp. 156–159. ¶<sup>12</sup> Albert RIGAUDIÈRE, «Réglementation urbaine et 'legislation d'État' dans les villes du Midi français aux XIII<sup>e</sup> et XIV<sup>e</sup> siècles», a N. BULST i J. Ph. GENET (eds.), *La vi-*

*lle, la bourgeoisie et la genèse de l'État moderne (XII<sup>e</sup>-XVIII<sup>e</sup> siècles)*, París, CNRS, 1988, pp. 35–70, recollit a *Gouverner la ville au Moyen Age*, París, Anthropos, 1993, pp. 113–159.

Les ciutats tenen dret a governar-se elles mateixes i a promulgar les normes per les quals s'han de regir. I hi ha tot un seguit d'arguments a favor, des del mateix *Corpus iuris civilis*, que defineix el *ius civile* com el que es dóna cada poble o cada ciutat, fins a Isidor de Sevilla, que entenia el *ius civile* com el que *quisque populus vel civitas sibi proprium constituït*. De manera semblant, Etienne de Tournai afirmava el 1161 que cada ciutat, amb el seu *populus*, havia de ser considerada com una entitat creadora del seu propi dret, amb capacitat de *iudicare, regere et administrare*. Cosa que equivalia a assimilar les ciutats medievals a la *res publica* romana i a reconèixer-hi la mateixa capacitat legislativa. Igualment, per a Bernat de Pavia, si l'emperador pot fer constitucions, la ciutat pot promulgar lleis municipals. Encara més: del principi general que sosté que *qualibet regio potest sibi imponere legem*, deriva la facultat que té cada ciutat per a promulgar la seua pròpia legislació. Segons Albert Rigaudière, des del final del segle XII la *potestas statuendi* dels magistrats urbans sembla bastant consolidada, com deixen entendre el consens entre els juristes i l'àmplia difusió de fórmules com *civitas potest legem municipalem facere* o *universitas videtur quod constituere potest*.<sup>13</sup>

Tota la bateria d'arguments jurídics no era suficient, però, per a doblegar la resistència dels senyors a concedir l'autonomia normativa als consells urbans. El mateix Rigaudière estableix tres estadis diferents en l'emancipació legislativa de les ciutats, no necessàriament consecutius, en funció del respectiu balanç de forces. En una primera fase, el titular del poder de legislar continua sent el senyor, en la mesura que la comunitat veïnal a penes es troba encara organitzada, no compta amb institucions pròpies ni tan sols ha estat reconeguda com a *universitas*. És el senyor qui legisla, qui atorga cartes de franquesa o promulga estatuts, amb el consell, això sí, dels *probi homines*, els *boni viri* i fins i tot els *consules* —els representants de la comunitat encara sense caràcter permanent—, com fan el comte de Tolosa o el bisbe d'Albí en les respectives ciutats al llarg del segle XII. En una segona etapa, ja als segles XIII i XIV, les relacions de força s'han invertit i són els cònsols i el Consell de la ciutat els qui legislen, però amb l'obligació de cooperar amb el senyor i els seus oficials, com veiem a Foix (1245), Clermont (1262) i Aurillac (1280). La tercera situació, finalment, és la que consagra l'autonomia pràcticament absoluta de les ciutats, com veiem a Montpeller, on Pere el Catòlic concedeix el 1205 als dotze cònsols, qualificats de *probi homines electi ad consulendam comunitatem*, la plena *potestas statuendi, distrigendi et corrigendi* en tots els dominis en què la *utilitas comunitati* podia portar-los a intervenir, cosa que suposava reconèixer-los un camp d'acció reglamentari pràcticament indefinit. Des de principis del segle XIII, doncs, els magistrats urbans de Montpeller havien reeixit a apartar completament el senyor de l'exercici del poder estatutari. En altres ciutats

¶<sup>13</sup> *Ibidem*, p. 117.

es donaren també situacions semblants, però amb la *potestas statuendi* circumscrita a dominis limitats, generalment la fiscalitat, l'urbanisme i la defensa.

En teoria, la *potestas statuendi* es transferia al conjunt de la comunitat, però en la pràctica aquesta es reduí al Consell i als magistrats urbans. D'altra banda, tot i que el principi *Quod omnes tangit* implicava que tot el que afectava les comunitats urbanes havia de ser deliberat i acceptat pel conjunt dels habitants, des de molt aviat la convocatòria d'aquestes assemblees generals no deixà de ser excepcional, substituïdes per grups més restringits, la *maior et sanior pars*, o per òrgans permanents com el Consell i els còsols. A tot arreu —com serà també el cas de València—, són els magistrats urbans i el Consell (*de voluntat del Cosselh* o *de voluntat, consentiment et deliberatió dels senhors jurats de cosolat*) els qui promulguen els *stabiliments*, les lleis de la ciutat. Des del final del segle XII i sobretot al XIII, no hi ha ciutat que no tinga les seues *consuetudines, crides, edictes, estatuts, stabliments* o *ordinacions*: textos normatius que són el resultat del poder oficialment reconegut a les administracions urbanes de *proclamare, statuere et ordinare*.<sup>14</sup>

A les ciutats occitanes, l'autonomia municipal es va veure retallada per l'intervencionisme del poder reial arran de la conquesta francesa del segle XIII. Capets i Valois consideraven l'autonomia urbana massa perillosa i contrària al naixement d'un ordre jurídic unitari, i s'afanyaran a domesticar-la o neutralitzar-la. En canvi, a l'altra banda dels Pirineus, a Catalunya i, més tard, al conjunt de la Corona d'Aragó, es mantingué vigent un sistema que serva moltes semblances amb el de la Provença i el Llenguadoc, fins i tot en la cronologia. Els primers testimonis de l'organització d'institucions municipals daten, en efecte, del final del segle XII, com ara la facultat concedida per Alfons el Cast als habitants de la vila de Cervera, el 1182, per a elegir els *consules* encarregats de governar-la. Concessions semblants va fer Pere el Catòlic a Perpinyà i Lleida el 1197, i probablement també Barcelona comptava amb un sistema de consolat al final del segle XII o el començament del XIII.<sup>15</sup> Amb tot, segons Font Rius, aquests primers exemples d'organització municipal no deixaven de ser assaigs o temptatives encara vacil·lants i no serà fins la segona meitat del segle XIII, amb Jaume I i Pere el Gran, que

¶ <sup>14</sup> *Ibidem*. En general, per a les ciutats occitanes hem fet servir de fil conductor l'excel·lent article de Rigaudière, al qual remetem per a les fonts i per a una bibliografia més circumstanciada. Quant a França i les ciutats del nord, on l'evolució de l'autonomia urbana i de la capacitat normativa de les ciutats va ser molt diferent, vegeu el recent estat de la qüestió que exposa Claude GAUVARD, «Théorie, rédaction et usage du droit dans les villes du royaume de France du XII<sup>e</sup> au XV<sup>e</sup> siècle: esquisse d'un bilan», a Pierre MONNET

i Otto Gerhard OEXLE (eds.), *Stadt und Recht im Mittelalter / La ville et le droit au Moyen Âge*, Göttinga, Vandenhoeck & Ruprecht, 2003, pp. 25-71. ¶ <sup>15</sup> Josep Maria FONT RIUS, «Un problème de rapports: Gouvernements urbaines en France et en Catalogne (XII<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècles)», publicat originalment a *Annales du Midi*, LXIX (1957), pp. 293-306, i recollit després a *Estudis sobre els drets i institucions locals en la Catalunya medieval*, Barcelona, Edicions de la Universitat de Barcelona, 1985, pp. 599-610.

es produirà l'establiment d'un veritable règim municipal, basat en l'articulació de tres organismes: una comissió que dirigeix la comunitat, formada per un nombre reduït de magistrats; un consell més nombrós, assessor dels anteriors, i l'assemblea general dels veïns o dels prohoms de la ciutat. Aquest model, que apareix del tot conformat a les grans ciutats —entre elles, València—, el retrobem també, simplificat, a tot arreu, en les viles petites i en les comunitats rurals.<sup>16</sup>

¿Quan i com aquestes comunitats urbanes organitzades obtingueren la potestat de promulgar lleis i estatuts municipals? Les ciutats catalanes —i, més tard, les valencianes— se situaven en un nivell intermedi d'autonomia: ni gaudien de l'àmplia capacitat normativa atorgada per Pere el Catòlic a Montpeller el 1205, ni estaven totalment sotmeses a l'autoritat senyorial, com hem vist a Tolosa i Albí al segle XII. Més aviat, com hem dit, es troben en una situació intermèdia en què el poder de legislar és compartit entre el monarca o el senyor i les comunitats urbanes. En un primer moment, és la instància superior la que dóna el marc legal general pel qual s'haurà de regir la comunitat local: són les cartes de població o de franquícia atorgades pels comtes de Barcelona, primer, i pels reis d'Aragó, després, als colons que venien a instal·lar-se a les noves terres guanyades a l'islam. El procés comença ja a la fi del segle X, amb la carta de Cardona (986), i poc després la de Barcelona (1025), i s'intensifica als segles següents amb la conquesta i colonització de la Catalunya Nova i, més tard, del País Valencià, o la fundació de viles noves en la Catalunya Vella.

Font Rius ens ha fet veure les diferències entre les cartes de franquesa, que s'emmarquen dins un moviment general d'enfranquiment de les comunitats urbanes a tot l'Occident europeu, i les cartes de població, producte sobretot del procés de conquesta i colonització, i de la necessitat d'atraure pobladors a les zones ocupades. I així, mentre les primeres alliberaven els habitants de les ciutats de càrregues o servituds oprobioses, les segones brindaven als nous pobladors de la frontera la propietat de terres i cases, la llibertat personal i àmplies garanties polítiques.<sup>17</sup> Tanmateix, les cartes de població o de franquícia no deixaven de ser massa genèriques: servien més per a establir el règim de relacions entre el senyor i la comunitat veïnal que per a dotar aquesta d'un règim jurídic que regulàs la vida local. En aquest sentit, l'ordenament jurídic municipal seria desenvolupat per

¶ <sup>16</sup> *Ibidem*. Vegeu també, del mateix autor, «Orígenes del règim municipal de Catalunya», *Anuario de Historia del Derecho Español*, XVI (1945), pp. 389-529, i XVII (1946), pp. 229-585, i recollit també a *Estudis sobre els drets i institucions locals...*, pp. 281-560. ¶ <sup>17</sup> Josep Maria FONT RIUS, «Franquícias urbanas medievales de la Catalunya Vella», *Boletín de la Real Academia de Buenas Letras de Barcelona*, XXIX (1961-62), pp. 17-

46, recollit a *Estudis sobre els drets...*, pp. 11-34. Les cartes catalanes han estat publicades pel mateix Font Rius, *Cartas de población y franquicia de Cataluña*, Madrid, CSIC, 2 vols., 1969-1983, i les valencianes per Miguel GUAL CAMARENA, *Las cartas pueblas del Reino de Valencia*, València, Generalitat Valenciana, 1989, i Enric GUINOT, *Cartas de poblament medievals valencianes*, València, Generalitat Valenciana, 1991.

posteriors privilegis o concessions del monarca o del senyor i per l'activitat legisladora del consell urbà.

Agafem els casos de Tortosa i Lleida, precedents immediats del de la ciutat de València. Ambdues ciutats, preses el 1148 i el 1149 respectivament, van ser dotades tot seguit de sengles cartes de població (el 1149 i el 1150, menys d'un any després, en tots dos casos). El mateix tipus de carta es concediria més tard a Agramunt (1163), Balaguer (1174), Mallorca (1230), Eivissa (1236) i Menorca (1301). En aquestes cartes, més enllà de la concessió de la ciutat i el seu terme als nous pobladors i de garantir la llibertat personal d'aquests, el text procedia a regular els aspectes fonamentals de la vida jurídica de la nova comunitat, en particular l'administració de la justícia. És a dir que contenen normes de dret privat, penal i processal, dictades pel comte i procedents d'una barreja d'elements del dret visigot, costums d'origen franc i usos introduïts lentament per la cúria comtal en l'administració de justícia de la Catalunya Vella. Amb tot, la carta de població no deixava de ser una norma fonamental encara massa genèrica i, ben aviat, a aquest cos primigeni de l'ordenament jurídic municipal, s'afegirien noves disposicions, en forma de privilegis reials, que desenvoluparien aspectes més concrets, des de la custòdia i conservació dels ponts fins al lliure trànsit per carrers, places i ravals. Paral·lelament a aquest dret escrit, derivat essencialment de l'autoritat reial, es va anar formant un dret consuetudinari, en forma d'usos, costums i pràctiques que completaven i desenvolupaven les disposicions de la carta pobla i dels privilegis. I, poc després, s'hi afegien també les ordinacions i bans dictats pels magistrats urbans, creats en el cas de Lleida el 1197. En aquesta última ciutat, les autoritats ciutadanes, davant la dispersió de normes i estatuts, encarregaren el 1228 al jurista Guillem Botet, que era cònsol aquell any, la compilació del dret propi de la ciutat. Les *Consuetudines Ilerdenses*, que junt amb les de Tortosa estarien presents en la redacció de les Costums de Mallorca i València, tenen, doncs, aquest triple origen: la carta pobla i els privilegis reials, els usos i costums locals, no escrits fins aleshores, i les ordenances i establiments promulgats pels còsols i el Consell.<sup>18</sup>

L'empremta dels models de Tortosa i Lleida es deixaria sentir també en l'organització del govern municipal de València, que no és producte d'una lenta evolució, com a Catalunya, sinó de la creació per part del monarca l'endemà mateix de la conquesta. Ja abans de la presa de la ciutat, el 25 de juny de 1238

¶ <sup>18</sup> Ferran VALLS I TABERNER, «Les 'Consuetudines Ilerdenses' de Guillem Botet», a *Obras. II. Estudios histórico-jurídicos*, Madrid-Barcelona, CSIC, 1954, pp. 123 i 125, i «Les fonts documentals de les 'Consuetudines Ilerdenses'», *Estudis Universitaris Catalans*, XI (1926), recollit a *Ibidem*, pp. 126-134; Josep Maria FONT RIUS, «La re-

conquista de Lleida y su proyección en el orden jurídico», *Ilerda*, VIII (1949), pp. 5-31, recollit a *Estudis sobre els drets...*, pp. 55-73; i del mateix autor, «El procés de formació de les Costums de Tortosa», *Revista Jurídica de Catalunya*, LXII (1973), pp. 155-178, i recollit a *Estudis sobre els drets...*, pp. 141-161.



Jaume I havia concedit el *çavalmedinatum sive curiam* de València i Borriana, amb caràcter vitalici, a Ferran Garcés i Martí Garcés, respectivament, és a dir, l'oficial reial encarregat de l'administració de la justícia.<sup>19</sup> Tanmateix, un any després, el 21 de maig de 1239, el monarca canviava d'opinió i establia la renovació anual del càrrec el dia de Nadal, i la seua designació en la persona d'un *probus homo* de la ciutat, elegit probablement pels mateixos veïns: *concedimus etiam in perpetuum quod de anno in annum curia civitatis mutetur et non sis ibi in dicto officio perpetuus, nec nos aut successores nostri aut alii ponamus eum, aliquo servitio vel pecunia mediante, sed unus probus homo eligatur qui sit de civitate et ponatur et mutetur annuatim in dicto officio, in festo Nativitatis Domini.*<sup>20</sup> Un altre privilegi, de desembre del mateix any, completava i desenvolupava les competències del càrrec, tot afegint que en l'exercici de les seues funcions judicials el cúria havia d'actuar *cum consilio proborum hominum de civitate.*<sup>21</sup> En opinió de Font Rius, aquest règim de govern urbà —*curia i probi homines*—, amb perfil essencialment judicial, reproduïx en les seues línies bàsiques el de les ciutats de Tortosa i Lleida i, en el fons, bé que amb una nomenclatura diferent, el de Barcelona de mitjan segle XIII.<sup>22</sup> Tanmateix, sis anys després, el 1245, Jaume I establia un nou règim municipal per a la ciutat de València —que serviria més tard de model per a Barcelona i Mallorca—, basat en quatre jurats renovats anualment —el dia de sant Miquel— i assistits pels consellers que considerassen oportuns per tal de governar, regir i administrar la ciutat i el seu terme, a fidelitat del rei i utilitat de la ciutat.<sup>23</sup> Els anys següents registren algunes modificacions sobre el calendari del nomenament, les obligacions dels jurats i fins i tot l'ampliació del nombre d'aquests a sis, ordenada per Pere el Gran el 1278, a més d'eixamplar les facultats del justícia. Però en les corts de 1283, el monarca tornaria a la fórmula inicial de quatre jurats i introduiria en el Consell representants dels oficis i les parròquies. Per fi, en una altra sessió de corts, les de 1329, quedà definitivament instituït en sis el nombre dels jurats de la ciutat de València, amb l'entrada de dos cavallers, i així seria fins a la supressió del règim foral.<sup>24</sup>

Ja des de molt abans, als pocs mesos de la conquesta de la ciutat, València disposava d'un codi legal propi: la Costum, promulgada per Jaume I els primers

¶<sup>19</sup> Jesús LALINDE ABADÍA, «El 'curia' o 'cort'». Una magistratura medieval mediterrànea, *Anuario de Estudios Medievales*, 4 (1967), pp. 169-297.

¶<sup>20</sup> Ambrosio HUICI MIRANDA i Maria Desamparados CABANES PECOURT, *Documentos de Jaime I de Aragón. II, 1237-1250*, València, Anubar, 1976, doc. 297, p. 62. ¶<sup>21</sup> *Ibidem*, doc. 303, p. 67. ¶<sup>22</sup> Josep Maria FONT RIUS, «València y Barcelona en los orígenes de su régimen municipal», *Estudios jurídicos en homenaje al profesor Santa Cruz Teijeiro*, València, Universitat de València, 1974, pp. 291-

315, recollit a *Estudis sobre els drets...*, pp. 639-657.

¶<sup>23</sup> Josepa CORTÉS (ed.), *Liber privilegiorum civitatis et regni Valencie. I. Jaume I (1236-1276)*, València, Publicacions de la Universitat de València, 2001, doc. 23, pp. 126-127. «De concessione officii iuratorum et eorum potestate». ¶<sup>24</sup> Rafael NARBONA VIZCAÍNO, «Precedentes y configuración institucional del Consejo Municipal de Gobierno (1239-1420)», *Actes del Ier Congrés d'Administració Valenciana. De la Història a la Modernitat*, València, 1992, pp. 485-490.



mesos de 1239, i de la qual no s'ha conservat cap còpia, per la qual cosa desco-  
 neixem el seu contingut originari. Només sabem que una part es va refondre  
 posteriorment en els Furs, que en ocasions al·ludeixen de manera explícita a la  
 primitiva Costum. Inicialment, aquesta, redactada amb elements de distinta pro-  
 cedència, però on, com hem dit, devia ser bastant notable l'empremta de les cos-  
 tums de Tortosa i Lleida, era el codi legal municipal de la ciutat de València. Però  
 ben aviat es va atorgar a d'altres ciutats —Dénia el 1245 i Morvedre el 1248—  
 per a estendre's finalment a tot el regne com a Fur de València. Els Furs de Va-  
 lència —el nucli inicial de la Costum i les posteriors lleis o furs promulgats en  
 corts per Jaume I i els seus successors— són el dret territorial del regne de Valèn-  
 cia, però la Costum primigènia és pur dret local, en encertada expressió de Ma-  
 riano Peset.<sup>25</sup> És a dir, destinada a regular els diversos àmbits de la vida ciutadana  
 dels nous habitants de València. A aquesta primera font del dret municipal, ema-  
 nada de l'autoritat reial, s'afegirien de seguida els privilegis reials atorgats pel ma-  
 teix Jaume I i els seus successors, i ben aviat també les ordinacions i establiments  
 generats pels jurats i el Consell, i derivats del *ius statuendi* reconegut a les ciutats.  
 És, doncs, el mateix model que a Lleida en què, com hem vist, l'ordenament ju-  
 rídic local, finalment compilat en les *Consuetudines Ilerdenses*, es basava en el dret  
 produït pel monarca —la carta de població i els posteriors privilegis reials—, els  
 usos i costums locals i els establiments i bans promulgats pels magistrats urbans.

¿Quan i com els jurats i el Consell de València començaren a promulgar  
 ordinacions i establiments? ¿Quan i com reberen el *ius statuendi* que els facultava  
 per a fer-ho? El privilegi de 1245, *De concessione officii iuratorum et eorum potesta-  
 te*, no diu res al respecte: faculta els quatre jurats a *gubernare, administrare et regere  
 civitatem cum termino suo ad fidelitatem nostram et comune commodum universitatis, salvis  
 semper scriptis consuetudinibus civitatis*. És a dir, per a governar, administrar i regir la  
 ciutat atenent els costums escrits d'aquesta, la Costum. Però no fa cap referèn-  
 cia expressa a la seua capacitat normativa. Com a molt, es podria interpretar en  
 aquest sentit la frase en què el monarca afirma que no inculparà els jurats ni els  
 seus consellers *super aliquo facto quod fecerint vel ordinaverint verbo vel facto*.<sup>26</sup> Però del  
 tenor dels privilegis de Jaume I i els seus successors es desprèn que els monarques  
 es reserven la potestat de legislar en la majoria de les matèries, o almenys en les  
 més importants, des del dret civil —règim econòmic del matrimoni, herències,  
 compravendes, notariat...— i penal fins a la fiscalitat, les aigües i les sèquies, els  
 pesos i les mesures, el mercat, els oficis, els càrrecs municipals i fins i tot l'urba-

¶<sup>25</sup> Mariano PESET REIG, «Observaciones sobre la génesis de los fueros de Valencia y sobre sus ediciones impresas», *Ligarzas*, III (1971), pp. 51-52. I, sobretot, Pedro LÓPEZ ELUM, *Los orígenes de los Furs de València y de las cortes en el siglo XIII*,

València, 1998. Vegeu també la introducció a l'edició dels *Furs de València*, a cura de Germà Colon i Arcadi Garcia, Barcelona, Barcino, 1980, vol. I.

¶<sup>26</sup> Josepa CORTÉS, *Liber privilegiorum...*, doc. 20, p. 126.

nisme. Ben poca cosa tenien a proveir, almenys al principi, els jurats i el Consell. Així i tot, un altre privilegi de 1270 concedia als jurats que, allà on el fur de València no bastàs (*ubi forus Valencie non suffecerit*), procedissen *secundum equitatem et sensum naturalem*.

Un pas important cap a l'autonomia urbana el representa el privilegi de Pere el Gran de 1278, que concedeix als jurats la facultat per poder *facere et ordinare tallias, compota et collectas quas inter se facere voluerint ac etiam ordinare...* sense la presència del justícia o d'altre oficial reial. De manera indirecta, aquest privilegi fa ja al·lusió a la capacitat dels jurats de produir ordinacions, en exigir-los que *in omnibus conciliis et ordinationibus suis* estiga present el justícia, el seu lloctinent o un assessor de la seua cort.<sup>27</sup> Però la veritable transferència de la potestat de legislar es produeix en l'anomenat *Privilegium magnum* de 1283, en què el mateix Pere el Gran faculta els jurats (novament quatre) per a ordenar nous estatuts en aquelles matèries on el Fur de València resulte insuficient:

Volentes et imperpetuum firmiter statuentes quod ubi forus Valencie non sufficiat, ipsi quatuor iurati possint facere novos quotos et certa statuta; et factis per eos possint removere inde illud quod eis videbit expedire; ita tamen quod semper fiant cum consilio proborum hominum de manu maiori, mediocri et minori.<sup>28</sup>

Encara un altre privilegi d'aquell mateix any autoritzava els jurats i prohoms —*damus licenciam et concedimus plenariam potestatem*— a esmenar i corregir un privilegi de Jaume I sobre el vi i a aclarir qualsevol dubte que pogués sorgir sobre el particular.<sup>29</sup>

Els mateixos Establiments es fan ressò d'aquestes concessions, tant de manera genèrica, al·ludint a la delegació que en fa el príncep, com de manera explícita, fent referència a aquests dos privilegis. És el cas, per exemple, de les ordenacions dels teixidors de draps de lli, en què s'apel·la tant a l'obligació dels jurats de vetlar per la utilitat pública com a l'encàrrec que tenen per part del príncep de governar i regir la comunitat:

Com dels jurats e prohòmens consellers de la ciutat de València se pertanga de procurar e encercar la utilitat pública e comuna, e encara de ordenar los officis, arts e mesters de la dita ciutat, en manera que·ls habitants en la dita ciutat viven en justícia e veritat, les quals justícia e veritat són il·luminament de les coses espirituals e temporals, sens les quals null hom no pot venir a salvació de vida eternal; e com sia molt necessària cosa a aquells als quals governació o regiment és comanat, per príncep o per comú de ciutat o de lloch, vetlar e estudiar en les coses que són útils e profitoses a aquell comú o universitat e aportans aquelles a perfecció a la comuna utilitat, e que per negligència d'aquells les

¶<sup>27</sup> *Aureum opus regalium privilegiorum civitatis et regni Valentie*, València, 1515, doc. II de Pere el Gran,

p. XXIX. ¶<sup>28</sup> *Ibidem*, doc. V, p. XXIXv. ¶<sup>29</sup> *Ibidem*, doc. XXII, p. XXXIIv.

gents d'aquell comú o universitat no sien dapnificades en alcuna cosa, a la qual aquells pusquen donar remey covinent, com lo dan d'aquelles sien tenguts de obviar e esquivar. Per tal, cobeejans fer alcun fruit de bones obres a bon estament, utilitat e tranquil·litat dels habitants de la ciutat de València e del regne d'aquella...»<sup>30</sup>

En altres, s'al·ludeix expressament a la capacitat dels jurats per a ordenar el reglament dels diversos oficis, atenent una vegada més a la «utilitat pública e comuna»:

Com dels jurats, prohòmens consellers e mudaçaff de la ciutat de València se pertanga de procurar e encercar la utilitat pública e comuna, e encara de ordenar los officis, arts o mesters de la dita ciutat en manera que·ls habitans en la dita ciutat viven en justícia e veritat, les quals justícia e veritat són il·lumenament de les coses espirituals e temporals, e sens les quals null hom no pot venir a salvació...<sup>31</sup>

Ordenances que cal posar per escrit, per evitar dubtes i interpretacions errònies i perquè la memòria és feble:

E com per oblidança d'òmens, los quals leugerament segons frèvol natura pot hom errar e no aver memòria de les coses, per ço manaren los dits jurats e prohòmens consellers que·ls dits ordenaments e capítols sien meses en memòria de scriptura, a la qual cascú leugerament pot recórrer.<sup>32</sup>

Al preàmbul d'alguns d'aquests establiments, se'ns informa també de la manera de procedir dels jurats i el Consell, des de com consulten amb gent de confiança («prohòmens dignes de fe») i experimentats en l'ofici que es vol reglamentar («qui an art e asperència en lo dit ofici») fins a com examinen les ordenances d'altres regions o ciutats que puguen servir de model:

E los dits jurats, volén provehir justament e bona sobre·l dit ofici en manera que sia a utilitat dels habitants en la dita ciutat e del dit ofici, demanaren de consell a prohòmens dignes de fe, qui an art e asperència en lo dit ofici e són certs en qual manera los draps se pertanyen de fer e·s deuen fer del principi tro en la fi, que an compliment axí de texir com d'adobar, com encara de tintes, e sia leguda cosa que de les bones costums de les terres antigues deja hom pendre exemple e matèria de semblants coses a semblants, vists per los dits jurats e prohòmens los ordenaments de les terres antigues, en les quals an acostumat de fer draps e encara·n fan, en qual manera usen de fer los dits draps. Emper amor d'açò...<sup>33</sup>

Finalment, en les quatre ordenacions següents tenim una referència explícita al privilegi de Pere el Gran, de 1283, en què autoritza la ciutat de València a legis-

¶<sup>30</sup> Establiment 74. ¶<sup>31</sup> Establiment 85. Ordenances de l'ofici de l'obra de seda.

¶<sup>32</sup> Establiment 74. ¶<sup>33</sup> Establiment 74.

lar en matèries que afecten el regiment de la ciutat i fins i tot a derogar o esmerar privilegis reials:

Stabliren e ordenaren los jurats e los prohòmens consellers de la ciutat, attenens a la auctoritat de I capítol contengut en I privilegi del senyor rey en Pere atorgat a la ciutat, en lo qual és contengut que...<sup>34</sup>

Com per privilegis atorgats a la ciutat de València los jurats, ab consell dels prohòmens d'aquella metexa ciutat, pusquen fer cots e stabliments, per ço [los jurats], ab consell dels prohòmens consellers de la damunt dita ciutat e a ben comú, ordenaren e feeren los següens ordenamens e stabliments...<sup>35</sup>

Per vigor de I privilegi per lo molt e poderós senyor en Pere, de molta alta recordació, rey d'Aragó, en lo qual és donat a aquells poder de fer e ordenar tots cots e statuts a profit del general de la dita ciutat, segons que en aquell largament és contengut, han stabilit e ordenat que...<sup>36</sup>

Attenén encara que'l senyor rey en Pere, fill que fo del dit senyor rey en Jacme, ab privilegi seu donà licència e atorgà plenera potestad als jurats e prohòmens de la ciutat de ordenar e examinar lo privilegi atorgat per lo dit senyor rey en Jacme sobre lo feit del vi... Per auctoritat del qual privilegi, los jurats e Consell de la ciutat..., declaran e esmeran al dit privilegi del dit senyor rey en Jacme, ordenaren que...<sup>37</sup>

Des de 1283, doncs, els jurats i el Consell de València tenien facultat per a promulgar establiments i, fins i tot, per a esmenar alguns dels proveïts pels mateixos monarques. És a partir d'aquesta data quan devia començar a dur-se un registre de les deliberacions del Consell, amb l'anotació dels nous establiments produïts en cada sessió. El manual de Consell més antic que es conserva data de 1306, però en un assentament es fa referència a un establiment anterior de 1296. Els primers establiments promulgats pel Consell i també els primers manuals on van ser consignats devien començar a confegir-se, doncs, entre aquestes dues dates: 1283 i 1296. La relació directa entre els privilegis reials, fins aleshores l'única font de dret que completava el text primigeni de la Costum, i els nous establiments municipals es palesaria també en la terminologia: mentre que els privilegis solen emprar la fórmula *Statuimus et ordinamus quod...*, referint-se al monarca, els establiments municipals la tradueixen per *Stabliren e ordenaren que...*, referint-se als jurats i al Consell. Començava així una llarga i fecunda activitat legislatora per part de les autoritats municipals, el resultat de la qual subministrà l'autèntica columna vertebral sobre la qual s'assentà el dret i la memòria dels ciutadans de València fins que el municipi foral fou liquidat per l'allau borbònic.<sup>38</sup>

¶ <sup>34</sup> Establiment 162. ¶ <sup>35</sup> Establiment 197.

¶ <sup>36</sup> Establiment 469. «De carnissers». ¶ <sup>37</sup> Establiment 366. ¶ <sup>38</sup> En les pàgines anteriors, hem traçat el recorregut de l'autonomia urbana i de

la capacitat legislativa de les ciutats, des del nord i centre d'Itàlia fins a la Provença, el Llenguadoc i Catalunya, per tal d'entendre millor el cas de la ciutat de València, que és producte d'aquesta evo-

## RADIOGRAFIA D'UNA CIUTAT

La capacitat normativa de la ciutat de València, encarnada en els seus magistrats, és àmplia i flexible. Àmplia perquè no té més sostre que el dels Furs i els Privilegis, i flexible perquè s'adapta, amb addicions i esmenes, a un cos tan dinàmic i en constant mutació com el de la capital del regne. A problemes nous, ordenances noves; a qüestions no previstes ni en la Costum ni en els Furs, provisions que omplen aquest buit; a solucions insatisfactòries o senzillament que han caducat, correccions adequades o derogacions sensates. Sempre que la solució d'aquests problemes i qüestions entrà dins les competències de les autoritats locals i no calgués recórrer al rei perquè hi proveís. En aquest cas, el monarca, a instància de la ciutat, i a canvi generalment d'una compensació econòmica, promulgava un privilegi específic sobre la matèria, que, d'aquesta manera, passava a formar part del codi municipal.

Assistits pel Consell, els jurats intervenen amb constància, insistència i regularitat en tots els problemes que afecten el funcionament de la vida urbana. La ciutat cada vegada és més complexa, cada vegada es fa més difícil de governar, i res no es pot deixar a la improvisació. València amplia incessantment els seus efectius demogràfics. Els 15.000 habitants que presumim abans de la conquesta cristiana, aviat són superats i un segle després gairebé duplicats. Administrar, en efecte, unes 26.000 ànimes, no és una tasca fàcil. Es tracta, a més, d'una massa altament sensible, donada a la protesta, al soroll, a formes excitades de sociabilitat; tot i el seu enquadrament en oficis, parròquies i confraries, fàcilment rellisca cap a múltiples formes de transgressió, cosa que obliga els prohoms a immiscir-se en àmbits dels costums i de la vida privada, presumptament reservats als pastors de l'Església i als moralistes.

lució, i, en particular, els antecedents i els fonaments jurídics de la potestat dels jurats i el Consell per a promulgar establiments i ordenances. Com que es tracta d'una introducció a l'edició dels establiments de la ciutat de València i no d'un estudi historicojurídic, no hem eixamplat la comparació a d'altres espais geogràfics, com ara Anglaterra, França o Castella. Així i tot, pel que fa a aquesta última, on els furs més antics daten també, com les cartes de població de Catalunya, del final del segle X, però on l'intervencionisme reial és molt més ferm que a la Corona d'Aragó i, per tant, presenta un quadre molt diferent al que hem exposat ací, remetem als nombrosos estudis de Miguel Ángel Ladero Quesada i a la monografia d'Esteban Corral García: Miguel Ángel LADERO QUESADA, «Las ordenanzas locales. Si-

glos XIII-XVIII», *En la España Medieval*, 21 (1998), pp. 293-337; «Ordenanzas locales en la Corona de Castilla», *Revista de historia Jerónimo Zurita*, 78/79 (2004), pp. 29-48; «Poder y economía en Sevilla. Las ordenanzas de la ciudad y su tierra. Siglos XIII-XVI», a *Faire bans, edictz et statuz...*, cit., pp. 513-533; i, junt amb Isabel GALÁN PARRA, «Las ordenanzas locales en la Corona de Castilla como fuente histórica y tema de investigación (siglos XIII al XVIII)», *Anales de la Universidad de Alicante. Historia Medieval*, 1 (1982), pp. 221-244; Esteban CORRAL GARCÍA, *Ordenanzas de los Concejos Castellanos. Formación, contenido y manifestaciones (s. XIII-XVIII)*, Burgos, 1988. Vegeu també el treball clàssic de R. GIBERT, «El derecho municipal de León y Castilla» *Anuario de Historia del Derecho Español*, 31 (1961), pp. 695-753.

D'altra banda, els sectors productius, arrossegats ben prompte per la manufactura de draps de llana, es diversifiquen, i s'imposa ordenar la competència i, sobretot, mirar d'afavorir la implantació i el desenvolupament d'activitats que no poden sinó redundar en el benefici de tothom. El present i el futur de València és el de la seua manufactura tèxtil per damunt de tot. Qualsevol decisió important, doncs, que afectava la qualitat del producte havia de passar ineluctablement per les sessions que els jurats i el Consell celebraven en la sala de la confraria de Sant Jaume, per tal que les gents no se sentissen estafades, el nom de València no quedàs en entredit i no es perdessen mercats exteriors.

València, com qualsevol altra metròpoli europea, era un gran ventre insaciable. Resoldre l'alimentació d'unes gents que s'havien separat definitivament del treball de la terra, suposava controlar hàbilment àrees plurals i complexes que anaven de la producció a la venda al detall, passant per la circulació, els preus, els pesos i mesures, i la mateixa política fiscal. Per aquesta raó els tentacles urbans depassaven de lluny el perímetre de les muralles, perquè és allà, en les hortes cultivades, però també en els espais verds de marjals i deveses i muntanyes del seu terme general, i encara de tot el regne, on s'havia de proveir d'una bona part dels articles que consumien els seus veïns diàriament.

Al seu torn l'espai intramurs no pot ser ocupat ni construït sense unes mínimes directrius ordenadores. És necessari harmonitzar els interessos privats amb els col·lectius. Els carrers han de tenir la suficient amplada per a la circulació de persones i béns, però també les cases s'han d'atendre a unes directrius comunes. Al capdavall, el prestigi de València davant els forasters que la envaeixen, els mercaders que atraquen al seu port i els viatgers de pas resideix també en la imatge que és capaç d'oferir. Un atzucac brut o una plaça plena d'immundícies i pudors diu mal d'una ciutat que es compta entre les principals de la Corona d'Aragó.

Els 564 establiments promulgats en els quaranta anys que van de 1306 a 1346, més el primer de 1296, radiografien, per consegüent, la dinàmica formidable d'una ciutat. Potser no és tan magnífic com la del segle XV, però probablement més vigorosa, més ferma, perquè és quan s'assenten les bases polítiques, econòmiques i ideològiques que faran de València un dels centres urbans més pròspers d'Occident. Es tracta d'una ciutat més autònoma, sense les interferències fèrries del poder reial. Una ciutat que persegueix la pròpia identitat, impossible si bé es mira amb les primeres generacions de colonitzadors. La tasca normativa insistent i multiforme hi contribueix, i no poc, en aquesta presa d'identitat col·lectiva. Tot i la naturalesa prolíxa d'aquests 565 establiments —molts dels quals contenen al seu torn diverses ordenances—, podem agrupar-los en cinc àmbits: el regiment urbà, l'urbanisme, els costums, el mercat i el paisatge rural.

# Índex

<i>Estudi introductori</i>	7
Les ciutats i el poder de legislar: les ordenacions municipals	9
Radiografia d'una ciutat	25
L'edició i estudi de les ordenances locals	38
La nostra edició	41
<i>Llibre d'establiments i ordenacions de la ciutat de València</i>	49
1. [DE LA VENDA DE CARBÓ]	51
2. DELS JUGADÓS DE DAUS	51
3. DE LA VENEMA, ÇO ÉS, QUE NENGÚ NO'N GOS METRE QUI SIA FORA LO TERME DE LA CIUTAT O DINS TERME QUI NO SIEN DE REALENCH	52
4. DEL VI. QUE NENGÚ NO GOS METRE VI VELL O NOVELL EN LA DITA CIUTAT NE EN LO GRAU ALS D'AQUELLS DELS LOCHS FORA LO TERME DE LA DITA CIUTAT O DINS LO TERME QUE NO SIEN DEL REALENCH	53
5. CEPS. QUE NENGUN PODADOR, CAVADOR NE NENGUNA DONA NO GOSEN PORTAR CEPS DE VINYES NI LENYA, DE NIT NI DE DIA, SOTS CERTA DITA PENA	53
6. VOLATERIA. QUE NENGÚ NO GOS COMPRAR NI FER COMPRAR DEDINS LOS MURS DE LA CIUTAT NI [ENCARA] EN [LOS RAV]ALLS [OCH]ES, GALLINES, COLOMS, NI POLLS NI ALTRA VOLATERIA TRO SIA PASSAT MIGDIA, ÇO ÉS, ENTÈS TAN SOLAMENT LOS REVENEDORS	53
7. DELS PREUS DE LA CAÇA E VOLATERIA	54
8. DE LA ORDINACIÓ DELS CIRIS O BRANDONS E CANDELES	55
9. DE LES CANELES	56

10. DEL VI. TRAGINÉS	56
11. TAVERNÉS	56
12. QUI APORTARÀ BLAT	57
13. QUI COMPRARÀ BLAT EN LO TERME	57
14. DEL BAN DEL [BES]TIAR	57
15. DEL BESTIAR	58
16. DELS GUARDIANS DEL BESTIAR	58
17. DE LA RAJOLA E TEULA	58
18. DE LA HORDENACIÓ DEL ALMODÍ	59
19. DELS BANS O CALÒNIES DEL ALMODÍ	59
20. QUE LEXEN LO SENYAL DEL PORCH	61
21. DELS EMPLEXS	61
22. DE LA CAÇA E VOLATERIA	61
23. QUE CARN DE PORCH NE SAGÍ NO TRAEN DE LA CIUTAT	63
24. QUE GRANA NO SIA VENUDA SENS GARBELLAR	63
25. QUE BATAFFALUA E COMÍ SIA GARBELLAT	64
26. DE LES FLAÇADES	64
27. QUE NO COMPREN FRUITA EN LA PLAÇA	65
28. DE LA LENYA	65
29. RAÏMS DE VINYES	65
30. DE LES ABELLES	66
31. DELS CANS	66
32. DE LA FUSTA	66
33. DE LA RAJOLA O TEULA	67
34. DEL CARBÓ	67
35. DE LA VACHA	67
36. DEL SENYAL DEL MOLTÓ	68
37. DE LA FRUITA SECHA	68
38. DE LA VEDELLA	69
39. DE LES CARERES QUE HA BARDES	70
40. QUI ENTRARÀ EN VINYES	70
41. QUI VENDRÀ RAÏMS DE VINYES	70
42. QUE NULL CARNICER NO PES FETGE NE CULLONS	71
43. QUE NO PESSEN BARRES NE PEUS DEL PORCH	71
44. QUE LEXEN DEL SENYAL DEL PORCH	71
45. DELS EMPLEXS DEL PORCH	71
46. DE LA TRUJA, QUE·U DIGUEN	72
47. QUE NO PESSEN LES ESQUENES	72
48. DE LES TEMPLES DEL BOU	72
49. [QUE SIGUEN PRESES LES MONEDES DE LES GENTS D'ALMERIA]	72
50. DELS TAVERNÉS	73



51. [QUE SIGUEN PRESOS JAQUESOS DE LES GENTS D'ALMERIA]	73
52. DE LES BARCELLES E DEL MESURAR D'AQUELLES	73
53. DELS CORREDORS, QUE NO MESSUREN AROÇ	76
54. DELS ALCAVOTS	77
55. [SEGURETAT PER ALS VEREMADORS]	77
56. DE LA VENEMA QUE NO ÉS DEL REALENCH	77
57. DEL VI VELL O NOVELL	78
58. DEL PREU DE LA CALÇ	78
59. QUE CASCÚ PUSCHA PENDRE LA CALÇ	78
60. QUE NO LA COMPREN MÉS, LA CALÇ	79
61. DE LES GLEVES DE LA CALÇ, QUE NO PRENGEN	79
62. QUI LOGARÀ TRAGINÉS A VENEMA O VI QUE NO SERÀ DEL REALENCH	79
63. DEL BAN DEL BESTIAR	80
64. QUE RECULLEN LO BESTIAR DEJORN	80
65. DEL BAN DELS GUARDIANS DEL BESTIAR	80
66. QUE NULL SENYOR D'ALCUN VEXELL NO GOS TRER BLAT	81
67. DE VOLATERIA	81
68. DEL CARBÓ	82
69. [DE NO TRAURE TERRA DE L'HORT DE PERE SAVILA NI ABOCAR-HI ESCOMBRARIES]	83
70. [NOMENAMENT DEL GUARDIÀ GENERAL DE L'HORTA]	83
71. [DE NO TENIR EN L'HORTA BESTIAR GROS NI MENUT]	84
72. DE ORTALIÇA	85
73. QUE OSTALERS NO SIEN CORREDORS	85
74. ORDINACIONS FETES PER CAUSA DELS TEXTIDORS DE DRAPS DE LI E ALTRES FILACES PRIMES	86
75. ORDINACIONS DELS PARAYRES	91
76. ORDINACIONS DEL OFFICI DELS TINTORERS	93
77. DE VENDRE RAYMS	96
78. ABELLES	96
79. [DE NO ENTRAR EN HORTS, VINYES NI CAMPS]	96
80. DE LES BARDICES	97
81. [QUE ELS BANDEJATS ISQUEN DE LA CIUTAT I DEL REGNE]	98
82. DE FIGUES	98
83. DE CORREDORS	99
84. ORDINACIONS FETES PER LOS CORDERES	100
85. ORDINACIONS DE L'OBRA DE SEDA O DE FILADIÇ, NO FOS FETA NENGUNA MESCLA, EXCEPTAT FIL D'OR O D'ARGENT	102
86. [DELS CORDERES]	104
87. ORDINACIÓ DELS CAVADÓS [E] PODADÓS	105
88. DELS CANDELÉS DE SÈU	105

89. [DE L'ALMODÍ]	106
90. [DE CARNICERS]	106
91. [DE CANSALADA]	107
92. DELS BESTIARS	107
93. QUE·LS JURATS DEMANEN LOS DEUTES DE LA CIUTAT	108
94. DEL COMPLIMENT DE LES AYGÜES EN TEMPS DE SECADA	109
95. QUE FOSSEN PRESES VII MULNARS D'AYGUA, ÇO ÉS, DE LES CÈQUIES DE MONCADA	111
96. [DELS PREUS DELS BLATS]	111
97. QUE NENGUN REVENEDOR O REVENEDRIU NO GOS VENDRE LO CAFÍÇ DE LA CIVADA SINÓ XIV SOUS, ÇO ÉS, AVENA XII SOUS E ORDI XVI SOUS, E NO A MÉS	112
98. [QUE TOTHOM MANIFESTE EL BLAT QUE TINDRÀ]	112
99. [DEL BESTIAR EN L'HORTA]	113
100. [IMPOSICIÓ SOBRE EL FORMENT]	113
101. [DE BOTONS D'ESTANY]	114
102. [DE REVENEDORS DELS FORMENT]	115
103. [DEL FORMENT DE XEIXA]	116
104. [DE LA VENDA DE CANY]	116
105. [IMPOSICIÓ SOBRE CUIROS I PELLÉS]	116
106. [QUE TOTHOM MANIFESTE ELS BÉNS SOTMESOS A CENS A L'ESGLÉSIA]	117
107. [DELS TEIXIDORS DE DRAPS DE LLANA]	117
108. [QUE TOTHOM ESTIGA PREPARAT AMB LES ARMES]	119
109. DE LA LIBERTAT DE PLACES PÚBLIQUES	119
110. [DEL PREU DE LES CANDELES DE SÈU]	120
111. [DE NO TRAURE MOLTONS I ALTRES CARNÉS]	122
112. [AJUDA A QUI APORTARÀ BLAT]	122
113. [PER ESQUIVAR IMMUNDÍCIES]	123
114. [DELS EMPRIUS]	123
115. DEL SPITAL DE SENT LÀZER	124
116. QUE NENGÚ NO GOS CAVALCAR EN BÈSTIA D'ALBARDA	124
117. DE PÉXER BESTIAR EN LA ALBUFERA	125
118. QUE NENGÚ NO GOS PENDRE O REEBRE VI EN PORTADORES CLOSES O TANCADES	125
119. QUE AQUELL QUI TENDRÀ PORTADORES CLOSES HAJA A·FINAR AQUELLES	126
120. QUE FOS POSAT CERT PREU O FOR EN CIVADA	126
121. <i>IDEM</i> DE CIVADA	127
122. DE ADOBAR CUYRAM	127
123. QUE NENGÚ NO GOS ADOBAR O ENGORDIR CUIR DE BOU O DE VACHA, BLANCH O ALTRE, SINÓ AB UNA SAL	129
124. [DE LA MOLTURA DEL FORMENT I DEL PANÍS]	130

125. [DE NO TRAURE BLAT DE LA CIUTAT]	130
126. [DE NO ESCORXAR BÈSTIES NI FER-LES CÓRRER EN LA CIUTAT]	130
127. NEGÚ NO GOS TENIR BESTIAR DE DIA NI DE NIT, SALVU BÈSTIES AREGUES EN SA HERETAT PRÒPRIA E NO D'ALTRI	131
128. QUE NEGUN PASTOR O GUARDIÀ DE BESTIAR NO GOS PORTAR DINS LA ORTA ARMES VEDADES, SOTS PENA DE LX SOUS	131
129. [DE NO PRENDRE RES DELS PONTS, MURS I BARBACANES DE LA CIUTAT]	132
130. TATXACIÓ DE LA VALOTERIA [sic]	132
131. DE LA CÈQUIA DE NA ROVELLA. QUE NEGÚ NO Y GOS LANÇAR PEDRES, TESTS, AGRANADURES E ALTRES SUTZETATS	133
132. [DE LES PROCESSIONS]	134
133. QUE NEGUN REVENEDOR E REVENEDRIU NO GOS COMPRAR O FER COM- PRAR NENGUNA CAÇA O VOLETERIA DINS LOS TÉRMENS DE LA CIUTAT	134
134. [DE LA MÒLTA DE L'ALQUENA]	135
135. [DE LA VENDA DEL FORMENT]	135
136. DELS CATIUS CRESTIANS	136
137. ORDINACIONS PER TRAURE CATIUS CRISTIANS DE PODER DE INFELS	136
138. QUE NENGÚ NO GOS VENDRE NE FER VENDRE O COMPRAR FORMENT DINS LA CIUTAT NE FORA, SINÓ EN L'ALMODÍ	138
139. [DE LA VENDA DEL FORMENT]	139
140. [DE LA VENDA DE CARN]	140
141. STABLIMENT QUE CASCUN ANY SIA ELET UN PESADOR AL PES DEL BLAT E FARINA, E SEMBLANMENT GUARDIÀ AL ALMODÍ	141
142. QUE NEGÚ NO GOS TENIR ABELLES EN LA ORTA DE LA CIUTAT	141
143. PERDIGANES	142
144. DELS BESTIARS VEDATS DINS LA ORTA E DELS TÉRMENS D'AQUELLA	142
145. [DE LA VEREMA]	143
146. DE VOLETERIES	143
147. ORDINACIONS DELS DRAPS DE LANA	144
148. DEL PREU DE LA CARN DEL VEDELL O VEDELLA, ÇO ÉS, A X DINERS LA LLIURA QUI PES DE XX LLIURES A ENJÚS, E AQUELLS QUI PESARAN DE XX LLIURES TRO EN XXX, A VIII DINERS LA LLIURA	146
149. QUE NENGÚ NO GOS VENDRE VOLETERIA ALGUNA EN LA CIUTAT O EN LOS RAVALLS D'AQUELLA, SINÓ EN LO PORTXE DEL MERCAT	147
150. DEL PESAR DEL PEIX	148
151. [DEL PEIX DE LA MAR]	149
152. QUE TAVERNER NO GOS TENIR SINÓ I <sup>a</sup> TAVERNA, SEGONS LO PRIVILEGI	149
153. [DEL PREU DE LA CIVADA]	150
154. [DEL PONT DEL CAMÍ DE LA MAR]	150
155. DE LES VEDELLES	151
156. [DE LLENYA DE VINYES]	151

157. [DE PROCURADORS I MISSATGERS DE LA CIUTAT]	152
158. [DELS CORREDORS]	153
159. DELS CORREDORS QUI METRAN SCUDERS O NODRICES AB ALTRI	154
160. DELS MESURADORS DEL ALMODÍ	155
161. DE LA VOLETERIA	155
162. DE PÉXER E TENIR BESTIAR EN LA DEVESA	157
163. [DELS EMPRIUS]	158
164. ACAPTADORS	158
165. [SOBRE L'AJUDA DEL FORMENT]	159
166. [DANYS DEL BESTIAR]	159
167. D'AQUELLS QUI TINGUEN VINYES DINS LOS TÉRMENS DE LA CIUTAT	160
168. SOBRE FEYT D'AMPRIUS DE LA CIUTAT	161
169. [DE FLAQUERES]	162
170. QUE NENGÚ NO GOS VENDRE DE DIE O DE NIT FORMENT EN BOTIGUES NE EN ALTRES LOCHS, SINÓ EN L'ALMODÍ	162
171. QUE NENGUN CARNICER NO GOS TENIR BESTIAR EN L'ORTA, SINÓ L CABECES	163
172. ORDINACIONS FETES QUE NENGÚ EN DIES DE FESTES NO GOS VENDRE NI PORTAR CERTES COSES DINS LA CIUTAT	164
173. ORDINACIONS FETES EN LOS CORREDORS QUI VENDRAN ROBES O ALTRES COSES	167
174. DE LES CINGLES DE LES BÈSTIES, AXÍ DE SELLA COM D'ALBARDA	169
175. [DE FUSTA DE LA RAMBLA O DE LA PLATJA]	170
176. [ELECCIÓ DE CLAVARI]	170
177. QUE·LS JURATS NO DONEN A ALCÚ PER FRANC ALOU O ESTABLIR A CERT CENS MURS, BAR[BÀ]CANES, RAMBLES, PLACES NE ALTRES LOCHS PÚBLICHS	171
178. ORDENACIÓ DEL ALMUDÍ	171
179. DE NO TRER CARNSALADA	173
180. STABLIMENTS DEL DESCAREGAR DE MAR	173
181. DE LA AJUDA DEL FORMENT	175
182. ORDENAMENT DEL BESTIAR	175
183. AJUDA PROMESA PER FORMENT E ORDI	176
184. QUE PER ALNES, BARCELLES O MESURES PER SENYALAR NO SIA RES PRES	176
185. DE LA PAGA DEL DINAL E MEALLAL	176
186. QUE FOCH GREESCH NO SIA GITAT PER LA CIUTAT	177
187. DEL MUNDAMENT DE VALLS	177
188. QUE INMUNDÍCIES NO SIEN GITADES EN LOS VALLS	177
189. [DE SEGUIR LA SENYERA DE LA CIUTAT]	178
190. DE LA FRUITA DE LA ORTA	178
191. DE NO VENDRE RAYMS DE VINYES	179

192. EN QUAL LOCH TERRA NE ARENA NO SIA LEVADA	179
193. ORDINACIONS PER LO FEYT DE LA ALQUENA	180
194. DE VI	182
195. DE LA CAÇA E VOLATERIA	183
196. [DE NO LLANÇAR IMMUNDÍCIES EN LA SÈQUIA]	184
197. DE TENIR SECRET ÇO QUI'S FA EN CONSELL	184
198. ORDINACIONS QUE MISSATGERS QUI PER PART DE LA CIUTAT IRAN AL SENYOR REY O A SON PRIMOGÈNIT, QUE NO IMPETREN NI IMPETRAR FACEN ALCUNA COSA A LUR PROPRI PROFIT O D'ALTRI, SINÓ PER FETS DE LA CIUTAT	185
199. QUE OFICIAL DEL SENYOR REY NO PUXA TENIR OFICI DE LA CIUTAT	185
200. ORDINACIONS QUE TOT PESCADOR DE MAR PUXA VENDRE LO PEIX DE MAR SENS PES, EMPERÒ VENENT AQUELL A LA PESCATERIA	186
201. DE LA ORDENACIÓ DE LA AJUDA DEL BLAT	186
202. DEL GUIATGE DEL SENYOR REY A AQUELLS QUI APORTARAN BLAT	187
203. DEL BAN DEL BESTIAR	187
204. QUE RAYMS DE VINYES NO SIEN VENUTS	188
205. QUE LA FRUYTA SIA APORTADA DE SOL A SOL O TRO A LES LLUMS ENCENENS	189
206. DE LES ABELLES, QUE NO SIEN EN LA ORTA	189
207. ORDENAMENT DE LA CIVADA, E ORDI E AVENA	190
208. [CRIDES PER RAÓ D'UNA RIUADA]	190
209. [NETEJA DELS VALLS I DE LES SÈQUIES MARES]	191
210. [AJUDA DEL FORMENT]	196
211. DE LA CAÇA	197
212. [DE LA VENDA DE LA CAÇA]	197
213. [DEL PREU DE LA CAÇA]	198
214. [DE BARALLES, LLADRES I PROSTITUTES]	199
215. ORDINACIONS DEL PEIX	201
216. PER LO PEIX DE MAR	201
217. [DE L'APROVISIONAMENT DE CARN]	202
218. QUE NEGUN CARNICER, PRIVAT O STRANY, NO GOS TRAURE DEL TERME DE LA CIUTAT O DEL REGNE MOLTONS, CABRONS, O VAQUES O PORCHS	203
219. [DE SEGUIR LA SENYERA DEL REI]	203
220. [DEL FORMENT DE L'ALMODÍ]	204
221. DELS CORDERS	204
222. [CONVOCATÒRIA DE CORTS GENERALS]	205
223. [IMPOSICIONS SOBRE LA CARN I LA MÔLTA]	206
224. DE LA VENDA DEL FORMENT	206
225. QUE'LS CONSELLERS SIEN TENGUTS VENIR EN CERTA ORA A CONSELL	207
226. ORDINACIONS DELS RAYMS DE VINYES E DE PARRES	208
227. QUE ABELLES NO PUXEN TENIR DINS L'ORTA DE VALÈNCIA	209

228. [DE LA COMPRA I EL PASTAMENT DEL BLAT ASSEGURAT]	209
229. QUE TOT HOM QUI APORTARÀ BLAT PER MAR O PER TERRA SIA ASSEGURAT E ALTRES ORDINACIONS DE BLATS QUE ES VENEN EN L'ALMODÍ	210
230. QUE NENGÚ QUE NO CONTRIBUEX AB LA CIUTAT EN TALLE E ALTRES EXACCIONS NO PUXA METRE VI DINS AQUELLA, E ALTRES ORDINACIONS TOCANT LO FET DEL VI	212
231. [QUE ELS JURATS NOUS PAGUEN ELS DEUTES DE L'ANY ANTERIOR]	213
232. PER LOS BRUNATERS E OFFICI D'AQUELLS	213
233. [DE LA VENDA DE BLATS]	215
234. [SOBRE EL FINANÇAMENT D'UNA ARMADA CONTRA ELS GENOVESOS]	216
235. ORDENAMENT DEL SECRET A TENIR PER CONSELL	216
236. ORDINACIONS FETES PER CAUSA DEL REGIMENT DE LA CIUTAT	217
237. QUE NEGUN MISSATGER QUI SERÀ TRAMÈS AL SENYOR REY NO PARLEN NI PARLAR FACEN DE LURS AFERS NE D'ALTRES AB LO SENYOR REY E SON PRIMOGÈNIT, NI EMPETREN ALTRES COSES SINÓ PER LOS FETS QUE HI SERAN TRAMESOS	217
238. QUE NEGUN OFFICIAL DEL SENYOR REY O DE CASA SUA SCRIT EN RACIÓ NO SIEN ELETES EN OFFICIS DE LA CIUTAT	218
239. QUE NENGUN REVENEDOR O REVENEDRIU NO GOSASSEN COMPRAR NI VENDRE PEIX FRESCH NI SALAT DE MAR	220
240. DE NO VENDRE RAYMS SENS ALBARÀ DELS JURATS	221
241. DE VENDRE CAÇA	222
242. [DE REVENEDORS]	223
243. [DE LA VENDA DE SAL]	223
244. [DE LA VENDA DEL PEIX VERMELL]	224
245. QUE TOT MERCADER O REVENEDOR DE PEIX PUXA COMPRAR QUALSEVOL PEIX DINS LOS TÉRMENS DE LA CIUTAT	225
246. [DE LA VENDA DE VI]	225
247. ORDINACIONS DE AJUDA DE FORMENTS	226
248. DE NO TENIR BESTIAR EN LA HORTA	228
249. COM PER PENÚRIA DE BLATS QUE ERA EN LA CIUTAT FOREN FETES MOLTES ORDINACIONS	229
250. QUE NEGÚ NO GOS TENIR EN LA ORTA BESTIAR	232
251. QUE NEGÚ NO GOS TENIR BUCHS D'ABELLES	232
252. DELS CEPES DE LENYA	233
253. DEL LIGAR DE CANS	233
254. DE LA FRUYTA	233
255. [DE LLEUDA, PORTATGE, PEATGE, PES I MANCÚS]	234
256. DELS COMPTADORS DELS JURATS	235
257. [SOBRE LA VENDA DE BLATS EN L'ALMODÍ]	236
258. ORDINACIONS DE ORFERTA DE COSSOS O ALBATS	238

259. DELS QUI'S DIEN VEDATS	238
260. QUE NENGÚ NO GOS POSAR EXCEPCIÓ EN SCRIT EN PLEYT DE VET CONTRA ALCÚ AB QUI HAJA PLEYT	239
261. QUE SI ALCÚ DIRÀ A NOTARI QUE'LS CONTRACTES PER ELL REEBUTS EN SOS LIBRES, STAN VEDAT, NO HAN VALOR, PACH PER PENA CC SOUS	239
262. ARMADA PER A BLAT	241
263. DE LEGUMS	242
264. QUE NENGÚ NO GOS TENIR BESTIAR EN LA ORTA DE VALÈNCIA	243
265. QUE NEGUN REVENEDOR O REVENEDRIU EN LA CIUTAT O EN LOS TÉRMENS D'AQUELLA NO GOS COMPRAR NENGUN BLAT PER VENDRE	244
266. [DE LES FLAQUERES]	245
267. [SOBRE EL PASTAT DE PA BLANC I PA ROS]	246
268. [ORDENAMENTS SOBRE LA IMPOSICIÓ DE CARNS I VI]	247
269. DELS BLATS E DE LA FARINA	251
270. [PROHIBICIÓ DE FER ESCORRENTIES]	253
271. [MESURES CONTRA ELS BÀNDOLS]	254
272. QUE NEGÚ NO GOS TENIR BESTIAR EN LA ORTA	254
273. BESTIAR	255
274. ORDINACIONS DE NO FER CORREGES QUE'L ORDIMENT SIA DE FIL E TÈXIDA AB SEDA	256
275. QUE NEGÚ QUI HAJA ALBERCH CONTIGUU A LA PLAÇA DEL MERCAT O A LA PLAÇA DE LES CEBES NO GOS ENBARGAR LO DIA DE MERCAT LURS PORTALS	257
276. D'AQUELLS QUI MATARAN EN CASA PORCH O TRUJA, O BOUS O VEDELLS	257
277. DE VENDRE CAÇA O AVIAM	258
278. QUE NENGUN CARNICER NO GOS INFLAR LES CARNS AB LA BOCA DE CANÓ O SENS CANÓ SINÓ AB VENT DEL ÀER	259
279. QUE NENGUN NO LOGUE A FEMBRES PECADRIUS VESTIDURES NI ARREUS	260
280. QUE NENGUNA FEMBRA PÚBLICA NO GOS ENTRAR EN LA CIUTAT ABRI-GADA	261
281. QUE NEGUNA DONA CHRISTIANA NO GOS STAR NI CONVERSAR EN SER-RAYNS EN TAVERNES O EN LOCHS SOSPITÓS	262
282. DE TAFFURERIES	262
283. DE LES CORRENTIES DELS ARROÇOS	263
284. [DE LES FLAQUERES]	263
285. [SOBRE EL REPARTIMENT DEL FORMENT ASSEGURAT]	264
286. DEL PEIX	265
287. NEGÚ NO GOS VENDRE PEIX MAL FRESCH	265
288. BESTIARS	266
289. DELS GUARDIANS DE LA ORTA	266
290. [SOBRE PENYORES I REPENYORES AMB EL SENYOR DE XÈRICA]	268

291. ORDINACIONS DELS BLANQUERS E ÇABATERS E ALUDERS	269
292. [CRIDA DEL JUSTÍCIA SOBRE BÀNDOLS]	272
293. D'ALQUENA	273
294. [SOBRE LA IMPOSICIÓ DE LA CARN]	273
295. DELS BLATS E DE LA FARINA	274
296. DELS BLATS	276
297. QUE NENGÚ NO GOS GITAR EN LO PONT DEL SERRANS O PROP D'AQUELL NEGUNES SUTZURES	277
298. DEL VY	279
299. QUE NEGÚ NO GOS TENIR PORCH O TRUJA FORA SON ALBERCH PER LE- XAR ANAR AQUELLS PER LES CARRERES	281
300. [DE PORTAR ELS PESOS I LES MESURES AL MUSTASSAF]	281
301. DE BASTAX. QUE NO GOS EXIR A CARRERA A NEGUN CARBONER NE FER MERCAT DEL CARBÓ	281
302. [DE NO TENIR BESTIAR EN L'HORTA]	282
303. STABLIMENT DEL GUARDIÀ DEL VI	282
304. QUE NENGÚ NO GOS LANÇAR NENGUNES SUTZETATS EN LOS VALLS E BARBACANES	285
305. QUE NENGUN MOLINER O SENYORS DE MOLINS NO GOSEN TENIR VOLA- TERIES ALCUNES SINÓ EN CORRALS, PER NO DONAR DANS ALS SPLETS E FRUITS PROP LOS DITS MOLINS	285
306. [QUE LES CORREGES NO SIGUEN GUARNIDES D'ARGENT, EXCEPTE LES DE SEDA]	286
307. DE CAÇA	287
308. [DE LA VENDA DEL VI]	288
309. COMENCEN LOS ESTABLIMENTS FEITS EN TEMPS DEL SENYOR REI EN PERE	289
310. [DE SEGUIR LA SENYERA DEL REI]	290
311. FORMENT	290
312. DE CAVALLS E ARMES QUE NO SIEN TRETS DE REGNE DE VALÈNCIA	291
313. QUE CORREDOR NO GOS FER MERCAT DE ROBES O COSES SINÓ PRE- SENTS LO VENEDOR E COMPRADOR	291
314. [DE SEGUIR LA SENYERA DEL REI]	292
315. [QUE EL CORREDOR MANIFESTE LES AVINENCES DE CAVALLS DE SELLA]	292
316. QUE NEGÚ NO GOS FER CORRENTIES DE ARROÇ	293
317. FORMENT	293
318. DE LANES E DRAPS	294
319. [DE NO CAÇAR EN L'HORTA]	296
320. CARNS	297
321. [DE LES IMPOSICIONS DELS BLATS, EL VI I LES CARNS]	297
322. [DE MANIFESTAR EL VI ALS COMPRADORS DE LA IMPOSICIÓ DEL VI]	298
323. [DE NO FER CORRENTIES D'ARRÒS]	298



324.	FORMENT	299
325.	[DE NO TENIR ABELLES EN L'HORTA]	299
326.	[DE CARNICERS]	300
327.	DE LA ENTRADA DEL SENYOR REY EN PERE	301
328.	ACOSTACIÓ DE BLATS	304
329.	[DE NO LLANÇAR COETS VOLADORS]	305
330.	[DE NO VENDRE ORDÍ, CIVADA I AVENA BANYADES EN L'ALMODÍ]	306
331.	[DE NO TRAURE CAVALLS, ROCINS NI ARMADURES DEL REGNE]	306
332.	[DE MANIFESTAR L'ORDÍ, AVENA I CIVADA]	307
333.	DEL GUARDIÀ DEL VI	307
334.	DE LES CARNS	308
335.	[QUE TOTHOM ESTIGA PREPARAT AMB LES ARMES]	310
336.	[AJUDES ALS BLATS]	310
337.	[DE PORTAR ELS PESOS I LES MESURES AL MUSTASSAF]	311
338.	[ÇAÇA]	311
339.	[DE NO TENIR PORCS SOLTS]	312
340.	QUE NENGUN CARNICER NO GOS COMPRAR EN LO DIJOUS O ALTRE DIA QUE'S TINGA MERCAT CARNSALADA TRO LA ORA DE NONA SIA PASSADA	313
341.	[DE NO TRAURE BLAT DE LA CIUTAT]	314
342.	[CRIDA DEL BESTIAR]	314
343.	[LLICÈNCIA PER A TRAURE FORMENT DE LA CIUTAT]	314
344.	ORDINACIONS DEL PEIX	315
345.	BLAT	316
346.	DEL BESTIAR LANAR E CABRIU E GROS E DEL BAN D'AQUELL	316
347.	[DE NO TRAURE BLAT I DE NO TIRAR PEDRES ALS VALLS]	317
348.	[AJUDA ALS BLATS I FARINA]	317
349.	[DE REVENEDORS DE BLATS I DE MANIFESTAR LA COMPRA D'ORDÍ I CIVADA ALS COMPRADORS DE LA IMPOSICIÓ]	318
350.	QUE NENGUN NO GOS TENIR BESTIAR EN L'ORTA	319
351.	[DE NO FER CORRENTIES D'ARRÒS]	320
352.	CRIDA DE RAYMS I VEREMA	320
353.	[DE LLIGAR ELS GOSSOS]	321
354.	[DE NO ARRANCAR ESTAQUES O CANYISSOS NI TIRAR BASSURES]	321
355.	[CÀSTIG CONTRA CARNISSERS FRAUDULENTS]	322
356.	[DE LES MEALLES]	322
357.	BESTIAR	323
358.	[DE REVENEDORS I ALTRES ODENAMENTS]	324
359.	[PORTAR ELS PESOS I LES MESURES AL MUSTASSAF]	325
360.	[DE SEGUIR LA SENYERA DEL REI]	325
361.	[DE LA VOLATERIA]	326
362.	[DE LA VOLATERIA]	327
363.	[DEL PREU DE LA CARN]	328

364. [DE LA VOLATERIA]	329
365. [URBANISME O NETEJA DELS ALBELLONS]	329
366. [DE PORTAR VI A LA CIUTAT]	330
367. [DE NO BLASFEMAR I ALTRES ORDENAMENTS]	331
368. QUE QUALSEVOL JUTGE E ÀRBITRE QUI SERÀ PAGAT DEL SALARI DE DONAR SENTÈNCIA O INTERLOCUTÒRIA L'AJA DONADORA DINS XXX DIES	332
369. D'AQUELLS QUI VENDRAN BLATS	333
370. [SOBRE L'AJUDA DEL BLAT I LA FARINA]	333
371. [QUE FLEQUERS I BESCUITERS COMPREN FORMENT DE LA CIUTAT]	334
372. [DE LES CORRENTIES DE L'ARRÒS]	335
373. CRIDA DELS RAYMS	335
374. [QUE PORCS NO VAGEN SOLTS I ALTRES ORDENAMENTS]	336
375. DE LA FESTA DE SENT DIONÍS	337
376. [DE LA VOLATERIA]	339
377. DE LES LEXES O GRÀCIES QUE POT FER LOS [sic] MOSTAÇAF	340
378. [AJUDA DE LA CIUTAT PER CAFÍS DE FORMENT]	340
379. [QUE NINGÚ TRAGA CARNS DE LA CIUTAT]	341
380. [DE LES AJUDES ALS BLATS I ALTRES ORDENAMENTS]	341
381. [AJUDA DE LA CIUTAT ALS QUE PORTEN BLATS]	342
382. DE PEGA. QUE NENGÚ NO'N GOS PORTAR QUE HAJA SÒL DE TERRA	343
383. [AJUDA DE LA CIUTAT ALS QUE PORTEN BLATS]	343
384. [DEL PES I FARINES DEL PA]	344
385. [QUE NINGÚ NO COMPRE BLATS]	345
386. DE L'AGRAÇ [I ALTRES ORDENAMENTS]	345
387. [QUE NINGÚ NO COMPRE FORMENT SINÓ EN L'ALMODÍ]	347
388. [QUE NINGÚ NO COMPRE FORMENT SINÓ EN L'ALMODÍ I D'AJUDES A LA IMPORTACIÓ DE BLATS]	347
389. [DE LA IMPOSICIÓ DE LA CARN]	348
390. [DIVERSOS]	349
391. DELS BARBERS	349
392. [DE PEGA I ALQUENA]	351
393. [DE NO FER CÓRRER LES BÈSTIES PER LA CIUTAT]	351
394. [DE LA VENDA DE BLAT EN L'ALMODÍ I D'ANIMALS SOLTS PER LA CIUTAT]	352
395. [ORDI]NACIONS [DELS] RAYMS. [QUE] NENGÚ NO GOS VENDRE RAYMS [DE] VINYES QUE HAGEN DINS LOS TÉRMENS DE LA CIUTAT QUE SIEN DEL REALENCH SENS LICÈNCIA DELS JURATS DE LA CIUTAT	353
396. [SOBRE ELS FURTS DE FUSTA DE LA RAMBLA]	354
397. [EXEMPCIÓ DE LA QUEMA ALS CASTELLANS QUE PORTEN FORMENT]	354
398. ORDINACIONS PER LOS DRAPS DE LANA	355
399. [LA CIUTAT PAGARÀ LA QUEMA I L'ALMODINATGE ALS CASTELLANS QUE PORTARAN FORMENT A L'ALMODÍ]	359
400. [CELEBRACIÓ DEL DIA DE SANT JORDI]	360

401. [D'ALBARDERS I REVENEDORS]	361
402. DE VENDA DE LA CAÇA E DELS PREUS	362
403. [DEL PREU DE LA CAÇA]	363
404. [DE LA VENDA DELS BLATS EN L'ALMODÍ]	363
405. DE LA RAJOLA E TEULA	364
406. DE LES CORRENTIES DELS ARROÇOS	365
407. QUE NEGÚ NO GOS TENIR BESTIAR EN LA ORTA DE VALÈNCIA	366
408. ORDINACIONS FETES PER CAUSA DELS PESCADORS E DEL VENDRE DEL PEIX DE MAR	367
409. QUE·LS CARNICERS NO GOSEN TENIR DINS L'ORTA DE VALÈNCIA SINÓ L CABECES DE MOLTONS	368
410. QUE NENGÚ NO GOS APORTAR PAVESOS EN LA CIUTAT PER TERRA E PER MAR SI NO SÓN ENCUYRATS	369
411. [CELEBRACIÓ DEL DIA DE SANT JORDI]	369
412. [SOBRE LES CORRENTIES DE L'ARRÒS I ALTRES ORDENAMENTS]	370
413. BESTIARS	371
414. BESTIAR	373
415. [DE LA COMPRA DE BLATS]	374
416. [DE LES CALÒNIES PAGADES AL GUARDIÀ DE LES VINYES]	374
417. [DE NO LLAVAR LLANA NI TIRAR FEMS EN LES SÈQUIES]	375
418. QUE·LS VEHINS DE LA CIUTAT E DE LA CONTRIBUCIÓ PUXEN VENDRE RAYMS DE LES LURS VINYES PRÒPIES AB ALBARÀ DELS JURATS	375
419. [DE NO VENDRE CANDELES DE CERA EN LES ESGLÉSIES I ALTRES ORDENA- MENTS]	376
420. [DE NO VENDRE CANDELES EN LES ESGLÉSIES NI DEMANAR ALMOINA DU- RANT ELS OFICIS]	377
421. [DEL PREU DELS BLATS]	378
422. [DEL PREU DELS BLATS]	379
423. [DE PORTAR ELS PESOS I LES MESURES AL MUSTASSAF]	380
424. [DE LES CALÒNIES DEL MUSTASSAF I ALTRES ORDENAMENTS]	380
425. [DE L'ESCORXAR DELS ANIMALS]	382
426. [DE LA VOLATERIA]	383
427. [QUE SIGUEN ELETTS DOS PROHOMS COM A GUARDIANS DE L'HORTA]	384
428. [DE LA CLEDA]	384
429. DE LA ALQUENA	384
430. CABAÇOS E CAPELLS DE SOL DE PALMA	385
431. CORDERS	385
432. [DEL PES DEL PA]	385
433. [DE LES MESURES DEL CARBÓ]	386
434. [DE LA LLET I LA CALÇ]	386
435. [QUE ES MOSTREN ELS TÍTOLS DE PROPIETAT DE LES VINYES]	387

436. DE LA CAÇA O AVIAM	387
437. QUE·L ARROÇ VERMELL FOS MESURAT AB BARCELLA	388
438. QUE·L ARROÇ BLANCH FOS GARBELLAT	389
439. DEL SALARI PER AL GUARDIÀ DEL VI	389
440. [DE LES CORRENTIES DE L'ARRÒS]	390
441. [D'ABELLES I DE L'AGRAÇ DE VINYES]	390
442. [QUE NINGÚ NO LLAVE EN LA SÈQUIA DE MISLATA]	391
443. [EXEMPCIÓ DE LA QUEMA ALS CASTELLANS QUE PORTEN FORMENT]	391
444. [QUE NINGÚ NO COMPRE BLATS]	391
445. [QUE ELS FLAQUERS I FLAQUERES COMPREN SEIXA DE L'ALMODÍ]	392
446. [QUE CAP ADVOCAT NO ENTRE EN LA CORT DEL JUSTÍCIA DE 50 SOUS]	392
447. [PREVENCIÓ DE FOCS EN LA CIUTAT]	394
448. [QUE CAP ADVOCAT O NOTARI NO ADVOQUE DAVANT EL JUSTÍCIA DE 50 SOUS]	394
449. [DE NO CAÇAR EN L'HORTA I NO TIRAR ROTLONS O PEDRES AMB ARCS]	395
450. [QUE FLEQUERS I BESCUIERS COMPREN BLATS DE LA CIUTAT]	396
451. [PROCESSÓ PERQUÈ DEIXE DE PLOURE]	396
452. [CELEBRACIÓ DEL DIA DE SANT JORDÍ]	397
453. [PREVENCIÓ CONTRA ENEMICS DE LA CORONA]	397
454. [ARRENDAMENT D'IMPOSICIONS]	398
455. [PROCESSÓ PER LA PRESA DE MALLORCA]	398
456. [QUE FLEQUERS I BESCUIERS COMPREN FORMENT DE LA CIUTAT]	399
457. [QUE PORCS NO VAGEN SOLTS]	399
458. DE LES CORRENTIES DELS ARROCES	400
459. TAULES DE CARNICÉS	401
460. [SOBRE ELS CONSELLERS D'OFICIS I ALTRES ODENAMENTS]	401
461. [DEL PREU DE LA CARN DE MOLTÓ I CABRÓ]	405
462. [DELS CARNISSERS]	406
463. [DEL MUSTASSAF]	409
464. [QUE LES DONES NO MASUREN EN L'ALMUDÍ]	410
465. QUE LES TAULES DE LA CARNICERIA DEL MERCAT NO PUXEN ÉSSER LOGADES	410
466. QUE PER TARA DE COMÍ, BATAFALUA E ALCARAHUYA, PER CASCUNA CÀR- REGA, VI LIURES	411
467. QUE PER TARA D'ARROÇ SIE DONADA, PER CASCUNA CÀRREGA, MIJA LIURA	411
468. [QUE ELS CARNICERS TRAGUEN EL BESTIAR DE LA CIUTAT DE VALÈNCIA I EL SEU TERME]	412
469. [DE CARNISSERS]	413
470. [QUE ELS COMPRADORS DE CENSALS I BÉNS SEENTS HO MANIFESTEN AL COLLIDOR DE LA IMPOSICIÓ]	414
471. [AJUDA DE LA CIUTAT PER CAFÍS DE FORMENT]	414
472. [PROCESSÓ PER DEMANAR PLUJA I BON TEMPS]	415

473. [SOBRE LA TRETA DE BLATS I LA MANUFACTURA DE PELLS DE VELLs MA- RINS]	416
474. [QUE NINGÚ NO COMPRE O VENGA BLATS SINÓ EN L'ALMODÍ]	416
475. [PROHIBICIÓ DE VENDRE CANDELES DE CERA EN LA SEU I ALTRES ESGLÉ- SIES DE LA CIUTAT]	417
476. [SOBRE ELS DRAPS FALSOS]	418
477. [DELS CORRETGERS]	418
478. DELS ADOPS DELS CUYRAMS	419
479. [FESTA DE SANT JORDI]	420
480. [DEL MESURAR DEL BLAT]	421
481. [DELS CONSELLERS DE PARRÒQUIES I D'OFICIS]	421
482. QUE CABRITS NI CORDERS SIEN INFLATS AB HORA, NE AB SABÓ NE AB MANCHES, SINÓ AB LES MANS	423
483. [DEL PREU DE LES CARNs]	424
484. [DE NO TIRAR RES CONTRA ELS QUE PORTEN BLATS A L'ALMUDÍ]	424
485. [DELS REVENEDORS DE BLATS]	425
486. [ORDENACIÓ DELS PRÉSTECs FORÇOSOS PER A LIQUIDAR ELS DEUTES DE LA CIUTAT]	425
487. [DE LA VENDA DE LES IMPOSICIONS]	426
488. [DE CORRENTIES D'ARRÒS]	427
489. [D'ABELLES]	428
490. QUE DE SENT JACME A AVANT NEGUN QUI NO SERÀ DE LA CONTRIBUCIÓ NO GOS VENDRE RAYMS DINS LA CIUTAT	428
491. AQUELLS QUI SERAN DE CONTRIBUCIÓ PUXEN VENDRE RAYMS AB ALBA- RÀ DELS JURATS	429
492. DELS VEDAT [SIC] DELS BESTIARS DE LA ORTA	430
493. DE LA PRESÓ DE LA CIUTAT DE EUNA PER LO REY EN JACME	430
494. [FESTA PER LA VICTÒRIA DEL REI EN PERE SOBRE JAUME DE MA- LLORCA]	431
495. [PROCESSÓ PER LA VICTÒRIA DEL REI EN PERE SOBRE JAUME DE MALLORCA]	431
496. [DELS CREEDORS DE LA CIUTAT]	432
497. DELS VENTRES E MENÚCIES DE BOUS, VAQUES, MOLTONS E CABRONS	432
498. [DE LES ESTORES]	433
499. [FESTA DE SANT DIONÍS]	434
500. [DE PESOS I MESURES]	434
501. DELS MISATGERS	435
502. DE LA CAÇA	435
503. [DE NO LLANÇAR IMMUNDÍCIES]	436
504. DE LA LOTJA DELS MERCADERS	437
505. [AJUDA AL FORMENT]	437

506. [AJUDA AL FORMENT]	438
507. DE LA AYGUA DE LA CÈQUIA DE NA REVELLA	438
508. [DE PROCURADORS I ADVOCATS]	439
509. [CONTRA ELS CARNICERS QUE NO TALLEN CARN I DEL PREU DE LA CARN]	440
510. QUE·L MOLTÓ SE VENA A VI DINERS LA LIURA, E LO CABRÓ A V DINERS	441
511. [PROCESSÓ PER PLUJA I BON TEMPS]	442
512. QUE CARN SALADA FOS VENUDA A IX DINERS LA LIURA	442
513. [DELS DEUTES DE LA CIUTAT I DE LA VENDA DEL FIL DE LLI I ESTOPA]	443
514. DELS VESTITS E ARREUS DE LES DONES	443
515. DELS COMPRADORS DELS DINERS E MEALLES	444
516. DELS ARREUS DE LES DONES	445
517. DE VESTIR DOL	446
518. QUE CIRIS O BRANDONS NO SIEN PORTATS EN LOS DIES DE TOTS SANTS NE COM SE DÓNA LO PA, SINÓ CANDELES	446
519. COM FON EDIFICADA LA CASA DE LES DONES DE PENITÈNCIA E COM LA CIUTAT N'ÉS PATRONA	447
520. [DEL VESTIR I DE LES CANDELES DE TOTS SANTS]	448
521. [SOBRE EL PAGAMENT D'UNA COL·LECTA]	450
522. <i>DE IMPOSITIONE VI DENARIORUM PER KAFICIUM</i>	451
523. ORDINACIONS DE FORMENT. QUE NENGÚ NO GOS COMPRAR NI VENDRE DINS LA CIUTAT NE RAVALS DE AQUELLA, EN BOTIGUES NE EN ALTRE LOCH, NI EN LO GRAU DE LA MAR, SINÓ EN L'ALMODÍ, BLAT ALGÚ	451
524. DE LA TINTORIA QUE ERA EN L'ALBERCH D'EN ANDREU ALBALAT, QUE NO S'HI TENGUÉS, ANS SIA DEL TOT REMOGUDA	452
525. PER AJUDA DE BLATS	452
526. DE LES CORRENTIES DELS ARROCES	453
527. QUE EN LA ORTA DE LA CIUTAT NO SIEN TENGUTS BUCHS DE ABELLES	454
528. [DE LA VENDA DE BLATS I CARNS]	455
529. <i>DE ELECTIS AD AUDIENDUM COMPTUM CLERICORUM</i>	456
530. [IMPOSICIÓ SOBRE LA CARN]	457
531. [SOBRE LA VENDA DE CARNS I BLATS]	458
532. <i>DE BOVALARIS RECOGNOSCENDIS CIVITATIS</i>	459
533. DELS PONTS DELS CATHALANS, DEL REAL E DELS SERRANS	460
534. [DEL SALARI DELS COL·LECTORS D'UN PRÉSTEC]	461
535. ORDINACIONS PER MOLRE DELS BLATS	461
536. QUE NENGÚ NO GOS FER TREMENTINA NE VERNÍÇ DINS LA CIUTAT	463
537. [SOBRE LES VESTIDURES DE DOL]	464
538. <i>DE AQUIS</i> QUE VAGEN A L'AÇUT DE BENAGUAZIR SIEN REGONEGUTS PER ÇO QUE LA CIUTAT HAGUÉS SUFFICIÈNCIA DE AYGÜES	465
539. DE LES GÚMENES DE CÀNEM, QUE SIEN FETES BONES E DE CÀNEM NOU	465

540. [SOBRE LA UNIÓ AMB XÀTIVA I ALTRES VILES REIALS]	465
541. [SOBRE LES GÚMENES DE CÀNEM]	466
542. [SOBRE ELS DEUTES DE LA CIUTAT]	466
543. DE IMPOSICIÓ <i>SEX DENARIORUM</i>	467
544. DE CARN DE PORCH	467
545. DE PROVISIONS DE BLATS	467
546. [SOBRE LA UNIÓ AMB XÀTIVA]	469
547. DE CORDES. QUE TOT PESCADOR O HOM DE MAR O ALTRE A SON PROPRI ÚS PUXA COMPRAR O FER COMPRAR EN ALACANT E PORTAR EN LA CIUTAT DE VALÈNCIA CORDES E EXÀRCIES D'ESPART	469
548. DEL PA QUI SERÀ ATROBAT DE MENOR PES QUE PERTANY A LA CIUTAT, LA TERÇA PART SIA PARTIT ENTRE LOS PRESES	470
549. DE LA CAÇA	470
550. [DE LA FUSTA]. DE LA OBRA DE TERRA. DE LA ORTALIÇA. DE LA ALNAR DRAPS E DE LA ALNA	472
551. ORDINACIONS DELS ÇABATERS E ASSAUNADORS	473
552. REMOCIÓ DE SISA	474
553. [SOBRE LA IMPOSICIÓ DEL FORMENT]	475
554. <i>DE XII DENARIIS PRO KAFFICIO</i>	475
555. [SOBRE L'AJUDA AL FORMENT]	476
556. [ESMENA A LES ORDENANCES DELS SABATERS]	476
557. [SOBRE LA VENDA DE SALVATGINES I CANSALADA]	476
558. CAPÍTOLS SOBRE LA CONCÒRDIA DELS CONTRASTS QUE ERA DE LES CONTRIBUCIONS, QUE ÉS ENTRE LOS RICHSHÒMENS, CAVALLERS E GENEROSES POBLATS DINS LA CIUTAT E TERME DE VALÈNCIA, DE UNA PART, E LOS CIUTADANS DE LA DITA CIUTAT, DE LA ALTRA	477
559. DE CARN SALSA	478
560. [SOBRE SEGUIR LA SENYERA DE LA CIUTAT]	479
561. QUE AQUELLS QUI TENDRAN SALVATGINES GROSSES HAJEN AQUELLES A TALLAR LO DIA QUE LES PORTARAN O L'ENDEMÀ	479
562. [SOBRE ELS MERCADERS DE SARAGOSSA, QUE S'ABSTENEN DE PORTAR A VALÈNCIA LES SEUES MERCADERIES PER POR A SER PENYORATS, I REVOCACIÓ PARCIAL DE L'ESTABLIMENT SOBRE L'AJUDA A LA IMPORTACIÓ DE FORMENT]	480
563. DELS REVENEDORS DEL PEIX	481
564. DE REVENEDORS DEL ALMUDÍ	482
565. DELS PELLERS	482

*f*onts històriques valencianes  
30.